

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director interino: Antonio Martín Casla  
«El Adelantado de Segovia, S. L.»

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

Lunes 15 de enero de 1973  
Año LXXIII.—Número 22.100

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN AGUSTIN, 7. — APARTADO DE CORREOS NUMERO 11. — TELEFONOS: DIRECCION, 41-17-50. REDACCION, 41-20-25. ADMINISTRACION E IMPRENTA, 41-22-99  
Depósito Legal SG. 7-1958

Precio del ejemplar 6 pesetas

## HISTORICO

### AUDIENCIA DE PABLO VI a Golda Meir

Es el primer coloquio de un Papa con un jefe de Gobierno israelí desde la creación del Estado de Israel

#### La entrevista duró 65 minutos en la biblioteca privada del Papa

Ciudad del Vaticano, 15.—A las 12,05 hizo su entrada en el Vaticano Golda Meir, que llegó anoche a Roma, para la audiencia con el Papa Pablo VI, que se realizará en la biblioteca privada del Pontífice.

Este coloquio viene señalado por los observadores como verdaderamente histórico. En efecto, el de Pablo VI con la señora Meir será el primer coloquio de un Pontífice con un jefe de Gobierno israelí, después de la constitución del Estado hebreo.—Efe.

65 MINUTOS  
Ciudad del Vaticano, 15.—La entrevista entre Su Santidad el Papa Pablo VI, y la primera ministra israelí, Golda Meir, ha concluido, tras una hora y cinco minutos de reunión en la Biblioteca privada del Sumo Pontífice. Golda Meir abandonó inmediatamente el Vaticano.

#### Jerusalén, tema de la reunión

Jerusalén, 15.—El periódico «Yedioth Ahronoth», refiriéndose a la visita de Golda Meir a Su Santidad Pablo VI, pone de relieve que el Vaticano no reconoce a Israel como Estado y que no hay, por lo tanto, relaciones diplomáticas entre ambos. Añade que la entrevista fue acordada

la semana pasada entre las autoridades vaticanas y una delegación israelí dirigida por Simha Dinita, embajador israelí, que prestará servicios en Estados Unidos.

El tema principal de las conversaciones que han de mantenerse en el Vaticano, dice «Yedioth», es el estatuto de Jerusalén con respecto a cualquier acuerdo de paz en Oriente Medio. Israel se adueñó de Jerusalén oriental, incluyendo lugares santos para la Iglesia católica, en el conflicto armado de 1967.—Efe-Upi.

#### GOLDA MEIR SE REUNIO TAMBIEN CON LEONE

Roma, 15.—La primera ministra de Israel, Golda Meir, quien desde anoche se encuentra en Roma, ha acudido esta mañana al palacio del Quirinal, para una visita de cortesía al Presidente de la República, Giovanni Leone.

Durante la estancia de 48 horas en la capital italiana, la señora Meir tiene previstos, además, encuentros con el presidente del Consejo, Giulio Andreotti y con otras personalidades políticas.—Efe.

### Garicano Goñi dio posesión del cargo al nuevo director general de Sanidad, doctor BRAVO MORATE

Al acto asistieron también el ministro de Trabajo y otras personalidades

Madrid, 15.—El ministro de la Gobernación, don Tomás Garicano Goñi, ha dado posesión de su cargo al nuevo director general de Sanidad, doctor don Federico Bravo Morate.

#### Durante 1973

#### Prórroga de las normas sobre signos externos en el Impuesto General sobre la Renta de las Personas Físicas

Madrid, 15.—Se prorroga durante el periodo impositivo de 1973 la vigencia de las normas sobre valoración y aplicación de los signos externos en el Impuesto General sobre la Renta de las Personas Físicas, aprobado por decreto 3.055/1967, de 29 de diciembre, con las modificaciones introducidas en el mismo por el decreto 178/1970, de 15 de enero, en relación con los signos externos de vivienda y automóvil.

La presente disposición del Ministerio de Hacienda es publicada hoy en el «Boletín Oficial del Estado». Cifra.

#### Reanudadas las conversaciones preparatorias de la Conferencia de Seguridad Europea

Helsinki, 15.—Las conversaciones preparatorias para la Conferencia sobre la Seguridad Europea han sido reanudadas hoy en esta capital a las 10,40 de la mañana (en Madrid las 09,40) después de un mes de aplazamiento. Participan los embajadores de 32 países europeos y los de Estados Unidos y Canadá.—Efe-Upi.

## VIETNAM

### Las negociaciones pro paz, en un punto decisivo AFIRMA LA DELEGACION SURVIETNAMITA EN PARIS

#### “Cuanto menos se hable, mejor será”, añade



Key Biscaine.—El Presidente Nixon conversando de nuevo con su consejero Kissinger al regreso de éste de las últimas conversaciones con Le Duc Tho en París.—(Telefoto AP-Europa Press)

París, 15.—Las negociaciones para el cese de las hostilidades y el restablecimiento de la paz en Vietnam se «encuentran en un punto decisivo», declaró hoy en París un portavoz de la delegación survietnamita en la conferencia de la paz.

El representante de Saigón precisó que «cuanto menos se hable, mejor será. Esperemos el desarrollo de la situación», y se negó a hacer cualquier otro tipo de comentarios sobre los contactos entre estadounidenses y norvietnamitas.—Efe.

#### NUEVA REUNION de EXPERTOS en PARIS

París, 15.—Los problemas técnicos de un eventual acuerdo sobre el alto el fuego y la pacificación de Vietnam, constituyen el orden del día de la nueva reunión de expertos estadounidenses y norvietnamitas, que se inició a las diez y media de hoy, en Gif-sur-Yvette, a 27 kilómetros al sur de París.

Ninguna indicación fue hecha por las delegaciones de Washington y Hanoi sobre la evolución de estas deliberaciones de expertos, a pesar de que algunas fuentes hayan señalado que sería muy posible que su tarea consista en establecer los aspectos técnicos de un principio de acuerdo obtenido por los dos principales negociadores, Henry Kissinger y Le Duc Tho, quienes se separaron el sábado, después de seis largas entrevistas.—Efe.



Francois-Xavier Ortoli, presidente de la nueva Comisión Europea



Les Gets.—La francesa Martine Ducros levanta el brazo de la española Conchita Puig después del triunfo de ésta en el slalom gigante disputado en esta ciudad valedero para la Copa de Europa de Esquí. (Telefoto AP-Europa Press)

## ORIENTE MEDIO

### Egipto, Libia y Siria preparan un plan para liberar los territorios árabes ocupados por Israel

#### SERA LA BASE PARA UNA ACCION CONJUNTA ARABE

El Cairo, 15.—Un grupo de expertos de los estados pertenecientes a la Federación de Repúblicas Árabes está redactando un plan para conseguir la liberación de los territorios árabes ocupados por Israel, dice hoy el periódico cairota «Al Ahrām». El citado diario añade que este proyecto será presentado al Consejo para la Defensa Árabe, que se reunirá, según programa, en esta capital el día 27 de enero. A la reunión de este organismo precederá una cumbre integrada por los tres jefes de

Estado de la Federación, presidentes de Egipto, Siria y Libia, agrega «Al Ahrām». El comando de la resistencia palestina presentará también un borrador de su propio plan pro-acción concertada para liberar estos territorios árabes. «Al Ahrām» continúa diciendo que este plan preparado por los expertos de la Federación en el cual se han incluido las propuestas indicadas por otros países árabes, constituirá la base para una acción conjunta árabe.—Efe-Upi.

### En un 7'25 por 100 subió el coste de la vida en 1972

Madrid, 15.—El índice general del coste de la vida en el año 1972 reflejó un aumento del 7,25 por ciento frente a un incremento del 9,65 por ciento al año anterior, según datos provisionales elaborados por el Instituto Nacional de Estadística.

## EL TIEMPO

Madrid, 15.—La previsión del tiempo para las próximas 24 horas, según el Servicio Meteorológico Nacional es de nubosidad muy abundante en toda la Península y Baleares, con precipitaciones en todas las regiones, más frecuentes durante la mañana en la mitad suroccidental y por la tarde en Cataluña, Levante, sureste y, posteriormente, Baleares. Precipitaciones de nieve en la sierra de Guadarrama.

En el último mes del año, según dichos datos pendientes de examen por las comisiones provinciales del coste de la vida, el avance del índice general reflejó un aumento de 0,69 por cien.

La variación reflejada por los índices de los grupos generales componentes son los siguientes: Alimentación, 0,94 por ciento; vestido y calzado, 0,65; vivienda, 0,57; gastos de casa, 0,24; gastos diversos, 0,36.

#### SE NEGOCIAN PRECIOS MAXIMOS DEL CALZADO

Madrid, 15.—Un convenio de precios sobre el calzado está siendo negociado entre la administración y representantes de este sector sobre la base de los aumentos registrados en los costos.

El problema principal para los productos reside en el fuerte incremento de los precios de la piel en todos los mercados internacionales. El nuevo convenio fijará precios máximos de venta de los zapatos sobre la base del encarecimiento de este producto.

El nuevo convenio servirá igualmente para impedir que al amparo del encarecimiento de la piel puedan subir de precio otros calzados realizados de otros materiales.

La impresión general en medios comerciales del sector es que de seguir el actual encarecimiento de la materia prima, los zapatos enteramente de piel llegarán a convertirse en un producto de lujo.—Cifra.

## Deportes

### Alineación española para el encuentro de fútbol con Grecia

Barcelona, 15.—Antes de salir hacia Grecia, salida que ha tenido que demorarse a causa de la niebla en el aeropuerto de Roma, el seleccionador nacional de fútbol, Ladislao Kubala, ha facilitado a Alfili la formación que sacará inicialmente en el partido del próximo miércoles ante Grecia:

Iribar, Macías, Gallego, Benito, Violeta, José Luis, Amancio, Pirri, Gárate, Asensi y Valdés.

Con este equipo —añadió— puedo hacer frente a las tres posibilidades tácticas que nos pueden plantear los griegos sin necesidad de efectuar ningún cambio. Ahora bien, en el curso del partido, habrá probablemente dos, para mejorar la técnica y la fuerza del equipo donde sea preciso, pero lo más normal es que estos dos hombres de refresco los elija, entre Claramunt, Rexach y Velázquez.

### 60 PEREGRINOS, ahogados al zozobrar una embarcación

Nueva Delhi, 15.—Sesenta peregrinos hindúes perecieron ahogados al zozobrar la embarcación en la que navegaban por el lago Chilka, estado indio de Orissa, según informa la prensa india de esta capital.

Funcionarios de la capital de dicho estado, Bhubaneswar, han declarado que el accidente ocurrió el sábado. No se han facilitado más detalles.—Efe-Reuters.

# CRONICA DE LA CIUDAD

## VIVIENDAS Y POLIGONOS

Naturalmente, en los comentarios de ayer en la ciudad no faltó el tema de la información facilitada el sábado último y que nos había sido dada por el delegado provincial de la Vivienda. Hay en ella cosas muy sustanciosas, y siempre gusta que la Administración informe con datos reales de la situación y marcha de actuaciones como la de este departamento, que a través de su Delegación en Segovia ha venido realizando una tarea importante en la provincia.

Ahi quedan las cifras, frías, por supuesto, como toda estadística, pero sumamente reveladoras, de cómo ha marchado la construcción de viviendas en el pasado año. Por supuesto, cabe recoger de esta información los primeros pasos dados para la puesta en marcha de ese "gran proyecto" que se califica como "polígono de la carretera de La Granja" y que otros llaman la "Nueva Segovia". En verdad, si llega a ser realidad, sería una ciudad nueva, porque ocho mil viviendas es una cifra, para nuestra capital, "muy respetable". Se trabaja ahora en el proyecto de expropiación de terrenos para que pasen a engrosar el polígono correspondiente, y es de creer que éste tendrá mejor suerte que el de Las Lastras, ahora ya decididamente abandonado en cuanto a su primitivo destino para ser edificio de viviendas. Habrá de buscarse una nueva misión de interés para la ciudad, porque es una lástima que esas veintidós hectáreas permanezcan olvidadas y sin ninguna utilidad años y años, cuando tanta falta está haciendo, por ejemplo, un gran parque municipal con atracciones para los pequeños.

Las perspectivas para Segovia, de cara a este 1973 que acabamos de iniciar, se presentan interesantes en el aspecto de la vivienda y en ese otro de los polígonos industriales, con los que también se trabaja, y esperamos que haya suerte con el nuevo, ya que parecen excesivos los metros cuadrados del actual que están sin vender, y suponemos que será por culpa de la accidentabilidad del terreno y de las grandes masas de roca que "pueblan" algunas parcelas.

## ANUNCIOS POR PALABRAS

Ocho palabras, 16 pts. Cada palabra más, 2,50

**PERDIDAS**  
REPRESENTANTE o distribuidor de searíamos para guantería industrial y material de seguridad laboral. Escribir al Apartado de Correos 934, Barcelona.

**REPRESENTANTE** se precisa para almacén de ámbito nacional especializado en prendas infantiles y corsetería. Imprescindible conocimiento ruta y clientela. Comercial Dumbo. Duquesa de la Victoria, 54. Logroño.

**CARPINTEROS**, vendo prensa manual, seis usillos, 2,20 por 1 m. útil, seminueva. Precio chatarra: 5.000 pesetas. Razón: teléfono 421886.

**SE necesita aprendiz comercio textil**, 14 años. Gestoría Calero, teléf. 414969.

**PARA Cataluña, Baleares, Canarias**, se precisan empleadas de hogar y servicio de hoteles. Buen sueldo. Sra. Romano. Fernández Ladreda, 18.

**VENTAS**  
VENDO piso 3.º, B. exterior, Fenández Ladreda, 25.

**VENDO hierba empacada**. Bar San Isidro. Teléfono 421052.

**GRANDIOSA liquidación en Calzados Matías**  
Algo nunca visto

**VENDO Simca**, 47.000 Km., buen precio y mejor estado. Teléf. 414161.

**SE venden carros con ruedas de goma**. Panadería Gil, M. Martín, 12, teléfono 411844, Segovia.

**Motor Lombardini 12 HP.**, dos campañas, cinco aspersores, 360 metros de tubería con las demás piezas necesarias. Ventura Fernández, Laguna de Contreras.

**GRANDIOSA liquidación en Calzados Matías**  
Algo nunca visto

**MUEBLES Hernando**. Precios para todos los presupuestos. Tamaños y modelos para todas las medidas de habitaciones. Travesía Obispo Quesada, 21 (frente Estación Ferrocarril) y Alférez Provisional, 2.

**SE venden pisos**, edificio Estación Autobuses, Gestoría Calero, teléf. 414969.

**VENDO 30 cerdos** de 20 kilos. Constantino Prieto, estación Otero. Tratar, domingo día 21.

**VACA suiza recién parida** del segundo. Severiano Alvarez, Revenga.

**CARTELERA DE ESPECTACULOS**  
SIRENAS.—7,30, doble: VENDE LA PISTOLA Y COMPRATE UNA TUMBA Y PARA QUE NUNCA ME OLVIDES, mayores 18 años.

**CERVANTES**.—Mañana, sensacional: CARMEN BOOM, por Marujita Díaz.

**MUEBLES HERNANDO**  
Travesía Obispo Quesada, 21 Frente ESTACION F. C.

**SE necesita empleada de hogar** fija para Madrid, sabiendo cocinar. Buen sueldo. Razón: Puente Muerte y Vida, 5, 2.ª derecha.

**SE precisa señora** de 40 a 50 años, bien informada, para compañía. Tratar, de 11 a 1, teléfono 412179.

**SE necesita asistente** diaria. Teléfono 411709.

**¿ES usted vendedora de cosmética?** ¿Desea mejorar sus conocimientos para perfeccionarse en su trabajo? La Promoción Cultural de la Mujer realiza cursos por correspondencia gratuitos para quienes ejercen o desean ejercer esa actividad. Apartado 19.244. Madrid.

**SIRVIENTAS**, si quieren trabajar, colocación en el acto, vayan a Rda. Universidad, núm. 21, pral., letra D, señor Alvira, teléfono 2313916, Barcelona. Sueldo, 7.000 y 8.000 pesetas al mes.

**LEA VD. EL ADELANTADO**

**Mas barato que limpiar es no ensuciar.**

# Información Local

## 36 muertos y 679 heridos en los 534 accidentes de tráfico ocurridos en la provincia durante el pasado 1972

El número de expedientes instruidos por infracciones se elevó a 30.738

Mes tras mes hemos venido ofreciendo los datos que, en materia de tráfico, se han registrado dentro de la provincia, datos que nos ha facilitado amablemente y con carácter provisional, la Jefatura Provincial de Tráfico. Son datos estadísticos que reflejan claramente los hechos producidos en cada mes, y ahora, junto a los correspondientes al pasado diciembre, completamos la interesante información con los datos-resumen del último año, ofreciendo cifras totales.

Veremos, primeramente, los datos que corresponden al citado diciembre, y que son los siguientes:

**Conductores.**—Se examinaron en el teórico del Código y señales de circulación, 279 aspirantes; aprobaron 132 (114 hombres y 18 mujeres).

En el práctico se sometieron a examen 418 y aprobaron 158, siendo de ellos 132 hombres y 26 mujeres.

El total de permisos expedidos fue también de 158, de los que 26 fueron para mujeres y 132 para hombres.

**Vehículos.**—Se matricularon 141 vehículos de las siguientes características: 8 camiones, 13 furgonetas, 120 turismos.

El último número de matrícula dado fue el SG-2.285-A. Se efectuaron 8 transferencias. Sanciones.—Se instruyeron en to-

**Fueron matriculados 1.965 vehículos, de los cuales 1.559 eran turismos**  
Se expidieron 2.268 nuevos permisos de conducir: 301 para mujeres y 1.967 para hombres

tal 1.964 expedientes, de los que 1.896 corresponden a infracciones del Código y 68 a infracciones de la Legislación de Transportes.

Se retiraron dos permisos de conducir, ambos por sanción gubernativa.

**Accidentes.**—El total de accidentes ocurridos en la provincia durante el mes de diciembre fue de 53, de los que 5 se produjeron en zona urbana y 48 en zona interurbana. Hubo 70 víctimas, de ellas, 4 muertos y 66 heridos.

**ESTADISTICAS DEL AÑO**  
Y ya con estos datos del mes de diciembre último expuestos, podemos pasar a ofrecer datos estadísticos completos de todo el año último, expresando las cifras totales que en los distintos aspectos se han registrado.

**CONDUCTORES**  
A lo largo de los doce meses de 1972 se presentaron al examen teórico de Código y señales de circulación un total de 3.923 aspirantes. De ellos aprobaron 1.840 (1.135 hombres y 305 mujeres).

En mecánica se sometieron a examen 297 personas, aprobando 250, de las que había 5 mujeres.

En el examen práctico se registraron 5.155 examinados, aprobándose 2.268, de los que 1.967 eran hombres y 301 mujeres.

El total de permisos expedidos durante el año 1972 fue de 2.268, con 301 para mujeres y 1.967 para hombres.

**VEHICULOS**  
Pasemos ahora al capítulo de los vehículos. Se matricularon a lo largo de los doce meses 1.965 vehículos, que corresponden a las clases siguientes: 2 autobuses, 188 camiones, 207 furgonetas, 1.559 turismos, 5 motocicletas y 4 vehículos especiales.

Las transferencias que se produjeron fueron 1.336.

**SANCIONES**  
El número de expedientes que se instruyeron, por sanciones, se elevó a 30.738, y hay que distinguir que 28.889 de estos expedientes se pro-

**CALIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS**  
«Vende la pistola y cómprate una tumba» (S. C.).  
«Para que nunca me olvides» (3-R). 109 minutos.  
«Carmen Boom» (3). 90 minutos.

**REGISTRO CIVIL**  
7 nacimientos y 4 defunciones

Han sido hechas las siguientes inscripciones:  
Nacimientos: María Santos Fernández y Herrero, hija de Félix y de María Magdalena; Rubén de Miguel y Armengol, de Lucio y Pilar; Angeles Saura y Arévalo, de José Miguel y Gloria; Oscar Luis Hernández y Manso, de Aurelio y María José; Eva Ayuso y García, de Juan Antonio y María Mercedes; Jorge Grande y Ayuso, de Valentín y María del Pilar; Rodolfo Muñoz y Gómez, de Félix y Justina.

Defunciones: Manuel de Lucas y Olmos, de 81 años; Tiburcia Barcenilla y Alvarez, de 73; Felipa Bernardo e Isabel, de 85; Julia García y Adeva, de 65.

**ACTIVIDADES EN SECCION FEMENINA**  
Curso para empleadas de hogar

La Delegación Provincial de Sección Femenina convoca un curso de formación profesional para empleadas de hogar en la especialidad de cocina en general y nutrición y alimentación.

El citado curso, para el que hay establecidas 25 becas, dará comienzo el día 1 de febrero a las 5,30 de la tarde y tendrá una duración de tres meses, siendo condición indispensable tener cumplidos 14 años.

Para matriculación e informes en la Delegación Provincial de Sección Femenina (Regiduría de Trabajo), hasta el día 27 del presente mes personalmente o por teléfono.

**SANTA TERESA MATERIALES DE CONSTRUCCION**  
Teléfonos 411450 y 412936

**Graduado Escolar JUVENTUS**  
Teléfono 421015

nativa y sólo dos por sentencia judicial.

**ACCIDENTES**  
El número de accidentes de los que tuvo noticia la Jefatura Provincial de Tráfico, durante el pasado año, ascendieron a 534: En zona urbana se produjeron 63 y los 471 restantes, en zona interurbana.

Las víctimas habidas en estos accidentes sumaron 715, de las que 36 resultaron muertas y 679 con heridas de diversa consideración.

**PRUEBAS DEPORTIVAS**  
Se autorizaron un total de veinte pruebas deportivas durante 1972. De ellas, 6 fueron automovilísticas y 14 ciclistas.

## VIDA CULTURAL

### Mesa redonda sobre Sofrología



En la tarde del sábado se celebró en el Colegio Oficial de Médicos, organizada por su Sección Científica en colaboración con los laboratorios Carlo Erba, una interesante mesa redonda sobre Sofrología. Intervinieron numerosos profesionales segovianos de los que asistieron y la sesión fue conducida por los doctores don Jesús Durán López, miembro de honor de la Sociedad Internacional de Sofrología y don José María Cotterón de la Fuente, vicepresidente de la asociación, a quienes vemos en el grabado durante la sesión.—(Foto Antonio).

**ENTREGA DE PREMIOS**  
También el sábado, en el salón de actos de la Sección Femenina tuvo lugar el acto de entrega de premios del IV Certamen P. de Artes Plásticas sobre temas deportivos y los concursos navideños de belenes, tarjetas y relatos, que organizan las delegaciones provinciales de Educación Física, S. Femenina y de la Juventud.

Una vez entregados los diversos premios tomó la palabra don Fernando Parrilla, presidente de la Asociación de Belenistas de Madrid que animó a que en nuestra ciudad se crease una Asociación de Belenistas. Por último habló don Juan José Oña Benítez, delegado de la Juventud, que representaba al gobernador civil y jefe provincial del Movimiento. Después de agradecer la gran participación de concursantes y felicitar a los premiados, dio por clausuradas las actividades navideñas 1972.

En los grabados, los delegados de la Juventud y de Educación Física y Deportes entregando premios.—(Fotos Antonio).

**III CONCURSO CARTA DE LA ILUSION**  
El jurado calificador del III Concurso Provincial Carta de la Ilusión que patrocina la Caja de Ahorros y

**LOTERIA PRO CIEGOS**  
Premiado el sábado: 597.

Monte de Piedad y organizan las delegaciones de Sección Femenina y de la Juventud, emitió el siguiente fallo:

Niños comprendidos entre 9 y 12 años.—Primer premio de 1.250 pesetas, a María Isabel Gilibert Bausa, de 9 años. Segundo premio de 1.000 pesetas, a María Visitación Te-

delgado y organizan las delegaciones de Sección Femenina y de la Juventud, emitió el siguiente fallo:

Niños comprendidos entre 9 y 12 años.—Primer premio de 1.250 pesetas, a María Isabel Gilibert Bausa, de 9 años. Segundo premio de 1.000 pesetas, a María Visitación Te-

delgado y organizan las delegaciones de Sección Femenina y de la Juventud, emitió el siguiente fallo:

Niños comprendidos entre 9 y 12 años.—Primer premio de 1.250 pesetas, a María Isabel Gilibert Bausa, de 9 años. Segundo premio de 1.000 pesetas, a María Visitación Te-

delgado y organizan las delegaciones de Sección Femenina y de la Juventud, emitió el siguiente fallo:

Niños comprendidos entre 9 y 12 años.—Primer premio de 1.250 pesetas, a María Isabel Gilibert Bausa, de 9 años. Segundo premio de 1.000 pesetas, a María Visitación Te-

delgado y organizan las delegaciones de Sección Femenina y de la Juventud, emitió el siguiente fallo:

Niños comprendidos entre 9 y 12 años.—Primer premio de 1.250 pesetas, a María Isabel Gilibert Bausa, de 9 años. Segundo premio de 1.000 pesetas, a María Visitación Te-

delgado y organizan las delegaciones de Sección Femenina y de la Juventud, emitió el siguiente fallo:

Niños comprendidos entre 9 y 12 años.—Primer premio de 1.250 pesetas, a María Isabel Gilibert Bausa, de 9 años. Segundo premio de 1.000 pesetas, a María Visitación Te-

delgado y organizan las delegaciones de Sección Femenina y de la Juventud, emitió el siguiente fallo:

Niños comprendidos entre 9 y 12 años.—Primer premio de 1.250 pesetas, a María Isabel Gilibert Bausa, de 9 años. Segundo premio de 1.000 pesetas, a María Visitación Te-

delgado y organizan las delegaciones de Sección Femenina y de la Juventud, emitió el siguiente fallo:

Niños comprendidos entre 9 y 12 años.—Primer premio de 1.250 pesetas, a María Isabel Gilibert Bausa, de 9 años. Segundo premio de 1.000 pesetas, a María Visitación Te-

delgado y organizan las delegaciones de Sección Femenina y de la Juventud, emitió el siguiente fallo:

Niños comprendidos entre 9 y 12 años.—Primer premio de 1.250 pesetas, a María Isabel Gilibert Bausa, de 9 años. Segundo premio de 1.000 pesetas, a María Visitación Te-

delgado y organizan las delegaciones de Sección Femenina y de la Juventud, emitió el siguiente fallo:

Niños comprendidos entre 9 y 12 años.—Primer premio de 1.250 pesetas, a María Isabel Gilibert Bausa, de 9 años. Segundo premio de 1.000 pesetas, a María Visitación Te-

delgado y organizan las delegaciones de Sección Femenina y de la Juventud, emitió el siguiente fallo:

Niños comprendidos entre 9 y 12 años.—Primer premio de 1.250 pesetas, a María Isabel Gilibert Bausa, de 9 años. Segundo premio de 1.000 pesetas, a María Visitación Te-

delgado y organizan las delegaciones de Sección Femenina y de la Juventud, emitió el siguiente fallo:

Niños comprendidos entre 9 y 12 años.—Primer premio de 1.250 pesetas, a María Isabel Gilibert Bausa, de 9 años. Segundo premio de 1.000 pesetas, a María Visitación Te-

delgado y organizan las delegaciones de Sección Femenina y de la Juventud, emitió el siguiente fallo:

Niños comprendidos entre 9 y 12 años.—Primer premio de 1.250 pesetas, a María Isabel Gilibert Bausa, de 9 años. Segundo premio de 1.000 pesetas, a María Visitación Te-

delgado y organizan las delegaciones de Sección Femenina y de la Juventud, emitió el siguiente fallo:

Niños comprendidos entre 9 y 12 años.—Primer premio de 1.250 pesetas, a María Isabel Gilibert Bausa, de 9 años. Segundo premio de 1.000 pesetas, a María Visitación Te-

delgado y organizan las delegaciones de Sección Femenina y de la Juventud, emitió el siguiente fallo:

Niños comprendidos entre 9 y 12 años.—Primer premio de 1.250 pesetas, a María Isabel Gilibert Bausa, de 9 años. Segundo premio de 1.000 pesetas, a María Visitación Te-

delgado y organizan las delegaciones de Sección Femenina y de la Juventud, emitió el siguiente fallo:

Niños comprendidos entre 9 y 12 años.—Primer premio de 1.250 pesetas, a María Isabel Gilibert Bausa, de 9 años. Segundo premio de 1.000 pesetas, a María Visitación Te-

delgado y organizan las delegaciones de Sección Femenina y de la Juventud, emitió el siguiente fallo:

Niños comprendidos entre 9 y 12 años.—Primer premio de 1.250 pesetas, a María Isabel Gilibert Bausa, de 9 años. Segundo premio de 1.000 pesetas, a María Visitación Te-

Boutique  
**Antojos**  
SEGOVIA

**Empieza sus rebajas por fin de temporada el martes día 16.**

**HUMOR**

—Es cierto que las rayas verticales adelgazan...

SU RELOJ...  
**ROAMER**  
Auténtico sumergible  
**BAYON**  
Cervantes, 1 - Teléfono 411647

# ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

## PRECIOS MAXIMOS DE VENTA AL PUBLICO DE CARNES, PESCADOS, FRUTAS Y HORTALIZAS REGIRAN ENTRE LOS DIAS 16 AL 22 DE ENERO

Gobierno Civil de la Provincia de Segovia. Comisión Provincial Delegada de Precios. Precios máximos de venta al público.—En virtud de las facultades que me están conferidas, he resuelto que los precios máximos de venta al público de los artículos de venta a continuación se relacionan y que estarán vigentes en la provincia durante los días comprendidos entre el 16 y el 22 de enero actual serán los siguientes:

### CARNES

La Orden de la Presidencia del Gobierno, de 3 de noviembre de 1972 (B. O. E. núm. 265, de 4 del mismo mes y año) determina que el régimen de precios máximos para las carnes será de aplicación hasta el día 15 de enero de 1973.

Rebasada esta fecha, dejan de señalarse por esta Comisión para tales productos dichos precios máximos, si bien éstos quedan sometidos al régimen de márgenes máximos en distribución—8 por 100 para almaceneros y 15 por 100 para detallistas—de acuerdo con lo dispuesto en el Decreto número 2.696/1972, de 15 de septiembre de 1972 (B. O. E. número 242, de 10 de octubre siguiente).

Los industriales que se dediquen a esta clase de comercio, tanto almaceneros como detallistas, deberán tener, en todo momento, a disposición de la Inspección las facturas, boletos o albaranes que justifiquen los pre-

cios correspondientes a sus operaciones comerciales.

### PESCADOS FRESCOS

Boquerón o anchoa, 30; jurel o chicharro, 20; merluza gorda del norte sin cabeza, de 2.500 a 5 kg., 320; ídem con cabeza, 240; Merluza con cabeza, de 1.500 a 2.500 kg., 180; ídem sin cabeza, 230; pescadi-

lla gorda entre 1 y 1.500 kg. (Canabrico), 175; ídem de 500 a 1.000 gr., 160; ídem de 200 a 500 gr., 115; sardinas del norte, 28; sardinas del Mediterráneo, 20.

### FRUTAS

Manzanas Golden Delicious, 23; ídem Verde Doncella, 23; ídem Reineta, 24; ídem Starking Delicious, 22; naranjas Navel y Waskinton, 7; pera blanquilla o de agua, 25; ídem Roma, 23; plátanos, 31.

### HORTALIZAS

Acelgas, 11; alcachofas, 30; cebollas secas 18; coliflor deshojada, 17; judías verdes herradura, 38; lechugas romana, 18; patatas desirée, 6,00; repollo hojas lisas, 7; tomate tipo Canarias, 16; tomate muchamiel, 20 pts. kilo.

\*\*\*

Los precios máximos anteriormente autorizados se entienden podrán aplicarse para los productos de la mejor calidad, por lo que los de clase inferior deberán expendirse a precios proporcionalmente más bajos según la práctica comercial en uso.

Los señores alcaldes, dentro de su demarcación municipal, darán la máxima publicidad a la presente resolución, por los distintos medios a su alcance, particularmente a los industriales interesados, en evitación de posibles sanciones que llevaría consigo su incumplimiento.

Lo que se hace público para general conocimiento y cumplimiento. Segovia, 13 de enero de 1973.—El gobernador civil, presidente de la Comisión provincial, Mariano Pérez-Hickman Rey.

### EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer

Presión atmosférica: 675 mm.

Viento del S.

Temperatura máxima: 6,4°.

En la mañana de hoy

Presión atmosférica: 673,1 mm.

Viento del O.

Temperatura mínima: 2,6°.

A la una de la tarde: 5°.

Lluvia recogida: 3 litros por metro cuadrado.

### PUERTOS DE MONTAÑA

Nos informa el Servicio de Nieves de la Jefatura Provincial de Carreteras que es necesario el uso de cadenas en los vehículos que circulen por los puertos de la red principal: Somport (Huesca), Envalira (Andorra), Pajares (Oviedo), Portilla del Padornelo y La Canda (Zamora), Navacerrada y Cotos (Segovia), Manzanal (León), Piqueras y Oncala (Soria), y accesos al túnel de Viella.

### Sucesos en la capital y provincia

## Un muerto y nueve heridos en cuatro accidentes de tráfico

Durante el pasado fin de semana se han registrado cuatro accidentes de tráfico en las carreteras de nuestra provincia, a consecuencia de los cuales una persona resultó muerta y nueve más heridas.

El accidente mortal se produjo en el kilómetro 100,500 de la carretera de Madrid a Irún, en término de Castillejo de Mesleón, cuando el camión articulado S-67.804, conducido por don Daniel Aja Gómez, de 31 años, vecino de Revilla de Camarga (Santander), se salió de la calzada por el lado izquierdo, en el sentido de su marcha, desmenuzándose seguidamente. A consecuencia de este suceso murió el conductor del camión.

### Seis heridos

Seis personas, ocupantes de un turismo, resultaron heridas en otro accidente, que se originó en el kilómetro 88,200 de la carretera de Madrid a La Coruña, en las proximidades de Villacastín. Ocurrió cuando el turismo O-01921, que guiaba don Manuel García Suárez, derrapó sobre la calzada, saliéndose a continuación de la misma, tras lo cual volcó.

Sufrieron heridas calificadas de letales el conductor y sus acompañantes, don Secundino Eloy Cuervo González, don Enrique Fernández Villa, don Juan García Álvarez, don Carlos Francisco Prendes Villa y don

Gumersindo González Fernández, todos ellos vecinos de Candas (Oviedo).

### Menor arrollado

El niño Domingo Lobato Martín, con domicilio en Cantalejo, sufrió heridas de carácter menos grave cuando fue arrollado, cerca de su lugar de residencia, por el turismo BU-28.640, del que era conductor don Virgilio Otero de Pedro, que vive en Aranda de Duero (Burgos), el cual resultó ileso.

### Otro vuelco

En la anteriormente citada carretera de Madrid a La Coruña, y también en las cercanías de Villacastín, se registró otro accidente de tráfico, cuando en un tramo recto, a la salida de una curva, el turismo M-3898-D, que conducía don Rafael Ballesteros Chillon, se salió de la calzada, volcando. El conductor resultó herido levemente y de gravedad su acompañante, don Pedro Salgado Salgado.

### EXPRESION DE GRATITUD

Los hijos de doña Margarita Martín Moreno, viuda de Olalla (q. e. p. d.), de Abades, ante la imposibilidad de hacerlo personalmente como hubiera sido su deseo, agradecen por este medio los testimonios de pésame recibidos y la asistencia al sepelio y cultos oficiados por el eterno descanso de su alma.

Al tiempo comunican que el día 17, a las 5 de la tarde en la iglesia parroquial de bades se oficiará un funeral por el eterno descanso del alma, de la finada.

### Idiomas JUVENTUS

Teléfono 421015



LA SEÑORA

## Doña Eduviges Cañas Pastor

(Viuda de Sobrados)

HA FALLECIDO EN BERNARDOS (SEGOVIA),

EL DIA 13 DE ENERO DE 1973

a los 82 años de edad

Habiendo recibido los auxilios espirituales y la bendición de S. S.

D. E. P.

Sus hijos Ubaldo, Eugenio, Dionisio, Rosalía, Martín, Nicasio, Baudilio y Julia Sobrados Cañas; hijos políticos María del Castillo Ferradal, Antonio García, María de la Plaza, Rosario García, Teresa Martín y Vidal Cubero; hermanos políticos, nietos, sobrinos y demás familia,

Participan a sus amistades tan sensible pérdida y les agradecerán una oración por el eterno descanso de su alma.

## Sugerencias en torno al bimilenario del ACUEDUCTO

El acueducto está de actualidad permanente. Segovia que le tiene como escudo oficial, debe responder con celo al meritorio concepto de bien ganada fama. Y eso están haciendo los segovianos todos. Dos mil años—lustros más o menos—en la incógnita indescifrable, no cuentan como el cronómetro de los deportes para el enigma y el propósito.

Misterio el de las cosas casi inexplicables. ¿Cuándo surgió? ¿Quién fue su constructor? Interrogantes podrían hacerse y de hecho los han expuesto los historiadores: Lo romano, de factura innegable, ya es el mejor medio de identificación. Los propósi-

exaltación lírica y esos dos mil años de existencia. Bien se merece leyendas y «greguerías» y piropos en cien lenguas diferentes.

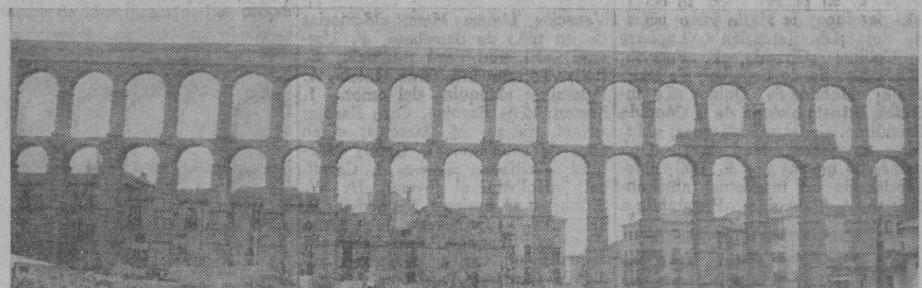
### CON EL Y PARA EL

Ahora estamos con él y para él.

que dar al bimilenario su rango y solemnidad excepcionales.

### SUGERENCIAS

Yo sugiero, por sí nuestro Excelentísimo Ayuntamiento no ha caído en ello, que «para tal señor,



tos, querer hacerle los honores de su larga vida, es hacer justicia a una piedra ennoblecida por el paso del tiempo.

Como en lo humano se conmemoran las bodas de plata, de oro o de diamante, el Acueducto nuestro bien merece los elogios, las glosas y la

### Cursos de seguridad e higiene en el trabajo

#### Clausura en una empresa de la capital

El Gabinete Técnico Provincial del Plan Nacional de Higiene y Seguridad del Trabajo ha comenzado la acción formativa correspondiente al presente año con un curso a nivel básico que se ha desarrollado en la empresa Carbónica de Segovia, S.A. Asistieron 32 trabajadores, habiéndose desarrollado las clases en las instalaciones de la empresa y en horas de trabajo habitual.

Se clausuró con un acto al que asistieron los directivos señores Inigo y Cañada, jefe del Gabinete y profesor, junto a la totalidad del alumnado. Se celebró un animado coloquio sobre todos los temas tratados a lo largo del curso y sobre la accidentabilidad en esta actividad industrial, interviniendo el jefe del Gabinete para recalcar el contenido de estos cursos, estimulando a los alumnos para que de ahora en adelante propaguen las enseñanzas recibidas y que éstas sean de utilidad a la hora de proteger sus vidas y sus economías. Subrayando, en último término, las facilidades que en todo momento ha dado la gerencia de la empresa para que este curso fuera una realidad.

### EXAMENES MATRICULAS BECAS Y CURSOS

#### Curso de auxiliar de banca

Por la Dirección General de Promoción Social del Ministerio de Trabajo se convocan 20 becas para realizar un curso de auxiliar de banca. Es condición tener cumplidos los 18 años. En el caso de que las solicitudes sobrepasen el número de becas se realizará la selección correspondiente. Más información e inscripciones (hasta el próximo viernes día 19) en Inca, José Zorrilla, 70, teléfono 422992.

### El que hace publicidad

saca provecho de ella, principalmente porque su nombre surge en la imaginación del comprador en el momento preciso de comprar.



## Narizotas Pub

Comunica a todos sus clientes y amigos que a partir del día 17 se encontrará cerrado por vacaciones.

Gracias.



P. V. P.

(Del 15 al 20 de enero)

- ACEITE de Oliva SPAR 1,5° bidón de cinco litros ... 247,00 pts.
- LECHE condensada Castillo bote 740 gramos ... 38,50 »
- (con etiquetas que pueden estar premiadas de 100 a 100.000 pesetas).
- MACKAREL en aceite lata de 180 gramos ... 9,70 »
- Mortadela con aceitunas PPP especial kilo ... 58,00 »
- NISCALOS extra Juanjo bote 500 gramos ... 33,00 »

Había que desposeerle de lo añadido y postizo. Primero fueron, según la historia local, las casas parasitarias adheridas a la famosa puente y bastó el choque del carruaje que conducía el embajador de Suecia, para que los ediles de entonces, tomando conciencia del problema, dispusieran el derribo de aquellas viviendas feas y decrepitas. Pasaron los años y vino aquel estupendo proyecto—estupendo aunque inacabado—de la demolición de manzanas de casas, con cuyo derribo el Acueducto quedaría más visible a distancia, dando oportunidad al nacimiento de la nueva plaza oriental, bautizada con el nombre de la Artillería.

Buen sentido y excelente criterio el de ese acondicionamiento de los accesos a Segovia por las carreteras nacionales de Madrid a León y de Plasencia a Soria. Buena idea el lanzamiento de las ondas, de la televisión y de los periódicos en torno a la «salud» de nuestro monumento, que valieron que sus peligros, sus posibles daños y sus causas, crearan un interés y se tomara conciencia de que una joya de esta calidad—oro que por la alquimia mágica del arte puro, ciclópeo y la pátina del tiempo—esté representado en cárdenos sillares graníticos de piedra. De berroqueña de la tierra.

### CONSOLIDADO

Así, nuestro monumento pasó a ser consolidado. Bastaron técnicas y voluntades y una especie de jaulas-andamios, borras y aditamentos, para «reforzar» los músculos fuertes del coloso romano. Y se enteraron en Nimes y en Roma y hasta en Egipto. Y fue «diberrado» el arco primero o el último que empotrado sobre el muro de un jardín particular, permanecía ignorado y oculto por cal y canto. Feliz idea de un a la sazón concejal.

Después, se comenzó a hablar de los dos mil años del «peine mágico de la ciudad», del que un poeta local llamó «Ceniza en vilo». Cada uno comenzó a poner con entusiasmo su «granito de arena» y esa arena acumulada, se hizo bloque—bloque de unión que es la que da la fuerza—y tomó cuerpo de realidad lo que resultaría un proyecto en marcha.

Ha comenzado 1973, y el clima «pro bimilenario» ha ganado adeptos y adhesiones. Ustedes ya están al corriente por nuestro periódico.

Ahora se habla de que habrá que comenzar y terminar para entonces el Parador de Turismo; que el tráfico—por donde antes pasaba el vino y paseaba el vecino—y el agua por arriba, había que suprimirle. Gravitaciones, temblores del subsuelo, sísmico!

Que hay que concluir esa Plaza Oriental o de la Artillería, que sueña mejor, con más ruido. Que hay

tal honor». Segovia, escenario, debe convocar a los representantes de esos municipios homónimos de Colombia y Bogotá y al alcalde de la ciudad que fundara aquel capitán segoviano del siglo XVI, Juan de Villegas; Segovia la Nueva de Barquisimete, floreciente población de Venezuela. Y a los de las españolas de Tarragona y Mérida, que por algo tienen sus respectivos acueductos, el primero muy similar aunque de distintos materiales, el último muy dañado por la acción de los elementos, la indiferencia de otras generaciones y la incultura de otra.

El que esto escribe sugiere que, al igual que sobre la muralla, en el pequeño mirador del postigo del Consuelo, junto a la lápida que evoca al arcipreste de Hita, debería para entonces colocarse otra, que, con el nombre del autor de «Los secretos del Acueducto», el gran Ramón Gómez de la Serna, relacionara media docena de sus famosas frases de elogio a nuestro universal monumento y que podrían ser estas: «Está más cerca de las montañas que de las arquitecturas». «Gran galope de piedra que cruza el valle».

«Es el asilo de los siglos». «Es el esperpento máximo». «Es la muleta de Dios». «Es la fachada del futuro».

Muchas otras sugerencias podrían hacerse. Invito a los segovianos todos a poner ese «granito de arena». Así, el proyecto general que se redacte para celebrar jubilosamente los dos milenios de vida del coloso romano, no le faltará ni una sola «piedra» (léase detalle), como le ocurrirá al diablo codicioso al salir el sol ante que terminar el prodigio con que la rubia moza llegó a soñar un solo día.

Antonio GOMEZ SANTOS (Foto del autor).

## AGENDA PARA MAÑANA

### MARTES 16 DE ENERO

Van 16 días de 1973; faltan 349. Sol: De 8,36 a 18,15. Santoral: Santos Fulgencio, dr.; Marcelo, p.; Bernardo, Pedro, mrs. Pensamiento: «No es cosa rara que uno venda su honor con una distinción honorífica» (F. Jacobs).

Consejo del Plan Nacional de Higiene y Seguridad en el Trabajo «El cumplimiento de las normas de seguridad facilitará la ejecución del trabajo y aumentará sensiblemente los rendimientos. Trabajador: Protégete adecuadamente en tu trabajo».

La eficacia de la limpieza reside en no ensuciar Exijamos, dando ejemplo

EL SEÑOR

## DON PAULINO ARRIBAS RUVUELTA

FALLECIO EN AGUILAFUENTE, EL 14 DE ENERO DE 1973 a los 86 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

R. I. P.

Su desconsolada esposa doña Valentina Sanz Gilsanz; hijos María Visitación (Misionera de Acción Parroquial), Mariano, Luisa, Agapi y Purificación Arribas Sanz; hijos políticos Piedad Hernández, Lorenzo Borreguero, Santos Cerezo y Tomás Yagüe; nietos, biznietos, hermanos y demás familia,

Participan a su amigos tan sensible pérdida y les agradecerán una oración por el eterno descanso de su alma.

El funeral y sepelio han tenido lugar en la tarde de hoy en dicho pueblo.

# artes y letras

## Los libros más vendidos en España en la última quincena de diciembre

Estos son los libros de más venta en España según lista confeccionada con los datos sobre ventas reales facilitados por las librerías durante las semanas del 18 al 31 de diciembre de 1972. El primer lugar lo ocupa «El padrino», de Mario Puzo; seguido de: «¡Oh, Jerusalén!», Lapiere y Collins; «Chacab», F. Forsyth; «Otra historia de España», F. Díaz-Plaja; «Mafalda-8», Quino; «La increíble y triste historia de la Cándida Eréndira», G. García Márquez; «Mujeres españolas», Madariaga; «Opiniones de un payaso», E. Böll; «Memorias de un intelectual antifranquista», A. Palomino; «Pregúntale a

Alicia», anónimo; «Historia del Arte en España», V. Bozal; «Vientos de guerra», H. Wouk; «Nacional II», Perich; «¿Así fue?», Vila San Juan; «La cárcel», Jesús Zárate; «Manuel Azaña Díaz», Aguado; «Muerte en Venecia», Thomas Mann; «Memorias de un niño de derechas», F. Umbral; «El tren llegó puntual», E. Böll; «Torremolinos Gran Hotel», A. Palomino; «Máquina del amor», J. Sussan; «Los Baroja», Caro Baroja; «Naci griega», M. Mercuri; «Cien años de soledad», G. García Márquez; «Celtiberia Show-2», L. Carandel; «Holbein, el joven», H. W. Sróhn; «Las mujeres Kennedy», P. S. Buck; «El profesor», Jack Lynn «Spassky-Fischer», Poure-Sala; «El feudalismo», varios; «Réquiem andaluz», Canales; «Papillón», F. Charrier; «La perspectiva científica», B. Russell; «Exorcista», W. P. Bla; «Atlas histórico de España», E. Chamorro; «La saga, fuga de J. B.», G. T. Ballester; «Poesías», M. Hernández; «Barcelona, la seva historia», Durán Sempere; «Condenados a vivir», Gironella; «Panorama de la Iglesia», Josep Rovira.

## NOTICIAS BREVES

Un total de 157 cuevas que sirvieron de refugio a una antigua civilización, que data de alrededor de tres mil años antes de Cristo, fueron descubiertas en el departamento de Amambay a 300 kilómetros de la capital paraguaya.

Entendidos en la materia confirman la existencia de restos de una antigua civilización, pues en dichas cuevas fueron halladas inscripciones rupestres, piedras labradas, así como importantes indicios. Estas cuevas se hallan situadas en unos cerros cubiertos de bosques que los han hecho impenetrables durante el transcurso del tiempo.

Un español, Adolfo Ramón Torcal ha sido el ganador del primer premio de fotografía organizado en París por la casa Lancome sobre el tema «El rostro de la mujer».

Diez países enviaron su participación y las fotografías de sus mujeres más bellas: Alemania, Inglaterra, Austria, Bélgica, España, Francia, Holanda, Italia, Suecia y Suiza. Setecientos cincuenta fotografías fueron las seleccionadas de las diez mil llegadas.

País ganador: Holanda. Autor: el español Adolfo Ramón Torcal. Tiene 25 años y es sobrino-nieto de Ramón y Cajal. En la actualidad estudia Bellas Artes becado por el Gobierno holandés, y se llevó por su fotografía 300.000 pesetas.

A través de la revista «Arte Internacional de Roma» han sido donadas por diversos artistas italianos un total de 33 obras con destino al Museo Nacional del Grabado Contemporáneo y Sistemas de Estampación. Esta donación se realizó con motivo de la celebración del XX Salón y Sistemas de Estampación, en el que figuraron varias obras de diferentes autores extranjeros.

Se autoriza la creación del Museo de Arte Flamenco en Jerez de la Frontera (Cádiz), destinado a reunir y conservar cuantos objetos artísticos y demás materiales estén relacionados con el arte flamenco (cante, baile, guitarra, etc.) y otros con ellos relacionados, incluso los referentes a la Fiesta Nacional de los toros, así como los libros y documentos de archivo que sirvan para la historia del flamenco y la tauromaquia.

El museo, según una orden del Ministerio de Educación y Ciencia, que insertó el «Boletín Oficial del Estado», será instalado en el edificio de la plaza de San Marcos de Jerez de la Frontera, propiedad de la Cátedra de Flamencología y Estudios Folklóricos Andaluces.

## ESCAPARATE

### FIGURACIONES EN EL MES DE MARZO

Emilio Díaz Valcárcel hace gala de una literatura llana, por lo que sus obras se leen con facilidad, a pesar de que en muchas ocasiones el contenido, tirando al modernismo o más bien, al vanguardismo, pueda aparecer un tanto embrumado. Con esta obra, Díaz Valcárcel, que es puertorriqueño, quedó finalista en el Premio Biblioteca Breve 1971. La edición es de Seix Barral.

**LA NUEVA POESÍA SUECA**  
Es innegable que la poesía sueca es muy poco —o nada— conocida entre nosotros. Y menos, naturalmente, la que se viene produciendo en estos últimos años. De ahí que consideremos muy importante esta aportación de Justo Jorge Padrón, poeta canario, con el título arriba reseñado. Porque la poesía sueca, según puede comprobarse por esta obra, tiene grandes valores y bien merece que sea conocida en nuestra patria. Padrón recoge una antología de una docena de poetas suecos que vienen escribiendo su obra de veinte

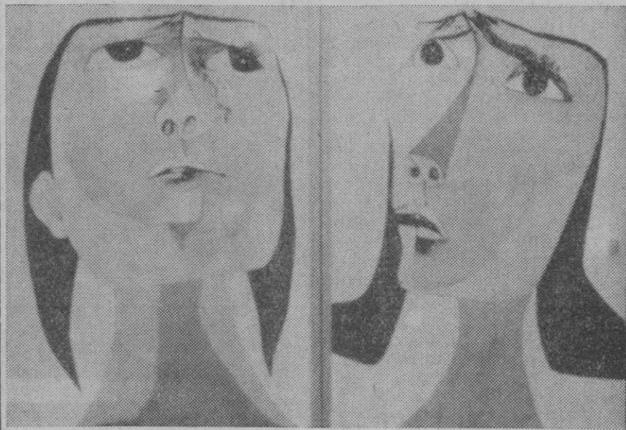
años para acá, poetas de gran calidad, de altura, de mucho interés para conocer en los medios literarios.

El autor hace una introducción en la que relaciona una larga lista de poetas suecos del momento. Edita: Plaza & Janés.

### MANIFIESTO PARA LA SUPERVIVENCIA

Una especial atención reclama la lectura de este libro. Se trata de un magnífico ensayo de gran variedad y escrupulosidad científica, que ha sido escrito por un grupo de eminentes hombres de ciencia que dedican una especialísima preferencia al tema del futuro caos ecológico. Con toda claridad se presentan los muchos problemas que ofrecen la contaminación de las aguas y de la atmósfera, la escasez de recursos alimenticios y otros problemas graves que en el futuro se ha de enfrentar el mundo. Excelente aportación a los títulos de divulgación que viene presentando Alianza Editorial.

## EL ARTISTA Y SU OBRA



Oswaldo Guayasamin es un pintor de Quito cuya obra podría denominarse, según algún crítico de arte, «Llanto general» por todo el contexto que da forma a esta edad de la ira. Toda la idea general de los conceptos abstractos que integran esa angustiosa y desasosegadora sinfonía de «La edad de la ira», gira sobre dos polos que Guayasamin llama «los huesos y las lágrimas». «El hueso—ha dicho recientemente en unas declaraciones—permanece, dura, y la lágrima se seca, se vuelve impalpable». En el grabado ofrecemos un fragmento de la obra «Homenaje a Tania» (1972).

## Bienal de Arquitectura en Sao Paulo

La primera, en los próximos meses de mayo y junio

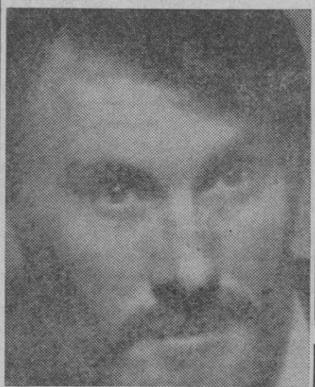
La Fundación Bienal de Sao Paulo, el Banco Nacional de la Vivienda y el Instituto de Arquitectos del Brasil, se han unido para instituir, a través de instrumentos adecuados, la Bienal de Arquitectura en Sao Paulo, que será esencialmente una exposición de arte y de desarrollo de todas las realidades mundiales relacionadas con la actividad de arquitecto y profesiones afines y específicamente del área brasileña. Su tiempo de permanencia deberá ser de 40 días y la primera Bienal de Arquitectura se realizará en mayo-junio de este año.

## arte escénico

### EL TEATRO, EN LAS ESCUELAS SUDAFRICANAS

Hace tres años comenzó, en pequeña escala, el proyecto de organizar representaciones teatrales por parte de un grupo de aficionados de la población mestiza sudafricana. Actualmente, puede decirse que tal empeño ha alcanzado un gran desarrollo e incluso importancia.

El conjunto teatral formado interpretó obras tanto para el público juvenil como adulto de la población mestiza. La puesta en marcha de este loable empeño, tuvo su origen en una recomendación hecha por el Comité Teatral del Consejo de Cultura



Limple Basson, productor que adiestra a los actores

y Recreo del Departamento de Asuntos Mestizos, para que se pusieran en contacto con el South African Provincial Councils for Performing Arts; pero este Consejo no pudo ocuparse del asunto y fue la propia Administración de Asuntos Mestizos la que tomó a su cargo el dar curso al gran deseo. Actualmente, ya está formada la compañía teatral que ha ofrecido representaciones en Ciudad del Cabo, Port Elizabeth y Johannesburgo. Los actores son dirigidos por Limple Basson, un productor privado y lector de teatro en la Universidad de Ciudad del Cabo.

Los cuatro actores que forman el elenco artístico, han representado ya en 50 escuelas secundarias y colegios, solo en el año pasado, alcanzando un enorme éxito. Otro grupo, compuesto por cinco profesores han hecho 60 representaciones en varias escuelas del país.

Pero no solo asisten a estas representaciones los niños, sino también los adultos han prestado su interés, tanto que también se realizan funciones exclusivamente para los adultos.

Con todo esto, el porvenir del teatro entre los mestizos, se presenta muy brillante, a juzgar por los estruendosos aplausos de los espectadores.

### VOCACIONES TEATRALES

Es de destacar la enorme importancia que a nadie puede escapar, de estas representaciones hechas en las escuelas, ya que aparte del impacto cultural indudable, ayuda a sensibilizar a los niños y a preocuparles por algo tan importante como es el teatro y la literatura en general, a la par de abonar el fértil campo de las posibles vocaciones teatrales entre el pueblo mestizo.

## Se venden

solares y parcelas en Segovia  
Razón: Apimosa. Avda. Fernández Ladreda, ro. 4.º T.º 473795

- La Bienal contará entre otras realizaciones con las siguientes exposiciones de gran envergadura:
- Temas de urbanismo.
  - Temas de edificación.
  - Dibujos industriales (objetos).
  - Comunicación visual (mensajes).
  - Exposiciones temáticas versando sobre asuntos de interés para el desarrollo nacional.
  - Concurso internacional de Escuelas de Arquitectura.
  - Seminarios, conferencias y charlas sobre tema de interés para los proyectos nacionales de desarrollo.
- Podrán participar en los referidos acontecimientos arquitectos de todo el mundo, profesores y estudiantes de arquitectura, así como artistas y científicos de renombre, tales como expositores, bien sea como participantes en los seminarios o en salas especiales. También las instituciones universitarias, organismos nacionales e internacionales de arte y ciencia, IPIHAN, UIA, UNESCO, prestarán su colaboración para la realización del certamen, así como los órganos gubernamentales brasileños, a través de sus ministerios.

Ya se encuentra en marcha el Concurso Internacional de Escuelas de Arquitectura, sobre tema propuesto o conocido por los mismos. Está también previsto un «encuentro nacional» o internacional de Escuelas de Arquitectura que contará con 1.000 personas aproximadamente durante una semana en Sao Paulo; Profesores y estudiantes de Escuelas de Arquitectura.

Se realizarán también: Exposiciones de dibujo industrial relacionado con la vivienda, nuevos materiales de construcción, nuevos métodos y procesos de construcción, ambientes habitacionales, publicaciones sobre exposiciones, encuentros, seminarios, etc.

El esquema operacional para la realización de la Bienal está constituido por un consejo director compuesto por arquitectos representantes de las tres entidades y comisiones ejecutivas vinculadas a aquél, con la misión específica a cumplir de la implantación de la Bienal de Arte en el área de su interés.

El objetivo final de la Bienal de Arquitectura es mostrar al mundo, cada dos años, el avance técnico y científico de los países participantes, a través de las artes y ciencias del medio ambiente y de las técnicas industriales para la realización de planos y proyectos.

La Bienal permitirá intercambiar experiencias, investigaciones y opiniones que hayan sido acumuladas, la valorización cultural y artística del trabajo desarrollado para la modificación de la naturaleza en provecho del hombre; hará posible valorar el progreso económico y social a la vista del dibujo de las ciudades, de las casas y de las cosas.

## TRAFICO

### Treinta y dos muertos EN EL FIN DE SEMANA

Madrid, 15.—Treinta y dos muertos y ocho heridos graves, es el balance de los 23 accidentes ocurridos en toda España durante el pasado fin de semana, según datos provisionales facilitados por la Jefatura Central de Tráfico.

El más dramático de los accidentes ocurrió en la provincia de Castellón, donde murieron cinco miembros de una familia.

**Cinco muertos en Benicasim**  
Benicasim (Castellón), 14.—Cinco personas, todas ellas pertenecientes a la misma familia, murieron anoche al chocar un turismo que intentaba un adelantamiento con dos camiones que se cruzaban entre sí, debido al estado resbaladizo de la calzada a causa de la lluvia.

Los fallecidos son: Guillermo Vallés Canga, de 44 años, maestro nacional de Benicasim, conductor del turismo siniestrado, matrícula M-912.157; su esposa, Vicenta Palau, de 37 años; el hijo menor de este matrimonio, Alberto Vallés, de diez años, y los cuñados de los dos primeros, Vicente Ruiz Palau, de 27 años, y su esposa, Amparo, Marín Montola, de 25 años, vecinos de Foyos (Valencia).

El primer matrimonio dejó dos hijos más, uno de catorce años y otro de doce.

El accidente ocurrió poco antes de llegar a Benicasim, en la carretera nacional de Valencia a Barcelona, cuando las víctimas se dirigían a esta población para asistir a las fiestas locales de invierno, que comenzaron esta mañana.

Los camiones que intervinieron en el choque son el matrícula CS-40.174, conducido por Manuel Fas Orenge, de 36 años, vecino de Vall de Uxó (Castellón), y el MU-9.296-A, conducido por Víctor Lorente García, de 44 años, vecino de Murcia.

**Diez heridos en Valdepeñas**  
Valdepeñas, 14.—Diez personas resultaron con heridas de distinta consideración al caer el autocar M-917.964, en que viajaban, por un terraplén después de colisionar con un camión que circulaba en su misma dirección.

El accidente ocurrió esta mañana en el kilómetro 199 de la carretera nacional Madrid-Cádiz, en término de Valdepeñas.

Entre los heridos hay uno grave, cuatro menos graves y cinco leves. Todos ellos fueron trasladados a un centro sanitario de esta ciudad.

Los ocupantes del camión matrícula M-695.792 resultaron ilesos.

### Cinco heridos, uno gravísimo, en Madrid

Madrid, 14.—Cinco personas resultaron heridas, una de ellas de pronóstico gravísimo, en un espectacular accidente de circulación ocurrido

en el cruce de las calles de Eduardo Dato y Zurbano. Los dos turismos quedaron destrozados, y uno de ellos, el M-545.205, fue a estrellarse contra una farola después de la colisión.

En la clínica de La Paz recibieron asistencia don Pedro Pérez Anlló, conductor del otro turismo, domiciliado en la calle de Santa Adela, número 5, que tenía lesiones leves; su esposa, doña Lourdes Martínez Puig, sufría heridas de carácter gravísimo y un tercer ocupante del coche, don Luis Panervo Martínez, que vive en el poblado de Manoteras, bloque 88, también con lesiones leves.

«¿Qué opinión le merecen las recientes medidas adoptadas por la Administración para frenar el alza de precios?»

## LAS MEDIDAS SOBRE PRECIOS Y SU EFICACIA

Estas medidas, sobre todo las adoptadas en el sector de abastecimientos de productos agropecuarios están basadas en controles y vigilancia de los precios, y para mí no tienen ningún valor, ninguna eficacia. La prueba está en el fracaso que se produjo en las últimas fiestas con los precios del pescado, de las frutas.

Insisto en que para mí el problema está en la productividad del sistema Y, por consiguiente, como las mejoras en la productividad exigen reformas estructurales e institucionales por ello, a mi juicio, la inflación española tiene un profundo sesgo estructural. Hace falta, pues, acometer sin más dilación estas reformas y tratar de corregir los defectos estructurales de la economía española, tanto si nos integramos como si no nos integramos en la Comunidad Económica Europea. Es una necesidad de carácter urgente, sin la cual, evidentemente, las medidas tradicionales de control no sirven para nada y las medidas indirectas de tipo monetario tampoco; cumplen unos objetivos pero no dejan de cumplir otros.»

(De una entrevista al catedrático de Política Económica don Emilio de Figueroa, en «El Europeo».)

## EL PROCESO GRIPAL sigue una tendencia favorable

Madrid.—La tendencia comienza a ser decididamente favorable en la lucha contra el proceso gripal que desde hace tres semanas ha atacado la salud de los madrileños, según informa hoy «Hoja del Lunes». El número de avisos recibidos en los centros asistenciales de la Seguridad Social —llevados con excelente eficacia y rigor, dignos de destacarse— comienza a acercarse a la normalidad.

Del domingo último al de ayer los avisos descendieron de 1.300 al millar, con 24 horas de servicio permanente. Durante toda la semana apenas se superaron las 500 llamadas. Un 35 por 100 de ellas correspondió a casos de procesos gripales o catarrales.

Se confirma que los casos se extienden uniformemente por toda la ciudad, sin que tampoco afecten ya especialmente a personas con edades más avanzadas. La pasada semana, por lo general, las consultas médicas han tenido más visitas de enfermos con secuelas de estos procesos que por nuevos casos. Estos residuos gripales se concretan en cansancio, astenia general y tos, que afectan más gravemente a las personas con procesos cardíacos o bronquiales.

El absentismo laboral y colegial puede cifrarse en un 10 ó 15 por ciento, y, tras los cuatro o cinco días de mayor gravedad, los doctores han advertido en los enfermos buena disposición para reincorporarse rápidamente al trabajo.

Es muy de destacar el esfuerzo y espíritu que han puesto de manifiesto una vez más los médicos y el personal de todos los servicios asistenciales y, concretamente, en la Seguridad Social, donde, pese al auténtico agobio y jornadas recargadas de avisos domiciliarios y asistenciales en consulta, la respuesta de todos los servicios ha sido determinante para resolver la situación.

## MARTIN OREJANA GESTORIA

San Agustín, 25  
INFORMA a sus clientes que ha montado una nueva máquina de fotocopies y ha reducido considerablemente los precios. Ahora podrá hacer fotocopias DESDE 2 PTAS.

Para más detalles e información, consúltenos.

## MARTIN OREJANA

Montamos las cubiertas Michelin o Pirelli en los tipos más adecuados a su vehículo

## MUEBLES HERNANDO

Travesía Obispo Quesada, 21 Frente ESTACION F. C.

## VENDO

LAS MEJORES PARCELAS urbanizadas, con agua y luz Cra. de La Granja - Tel. 413193

VER Y SER VISTO.—Encienda sus faros inmediatamente que se ponga el sol, o incluso antes, si la visibilidad es poca. El conductor necesita ver y ser visto.

ACCESORIOS LA UNION  
AVENIDA FERNANDEZ LADREDA, 10 TELEFONOS 26-11 Y 33-63 SEGOVIA

# Aquí todos los DEPORTES

## 2-0 Meritorio triunfo de la G. Segoviana frente al combativo Unión

### La victoria se decidió con un gol en cada tiempo

Alineaciones.—Unión: Morera; Gabi, Aguilera, Bravo; Soto, Sánchez; Tito, Justo, Madonado, Aurelio, Romero.  
G. Segoviana: Navarro; Mariano, Agustín, Grande; Tato, Domenech; Malaquías, Fores, Navas, Angel, Del Río. En el segundo período, a los 23 minutos, Barriocanal sustituyó a Del Río y a los 32, Julito a Tato.

Arbitro.—El señor Montero realizó una labor irregular. Excesivamente riguroso unas veces y demasiado blando otras; creemos que sólo una vez interpretó bien la ley de la ventaja, fallando en este aspecto reiteradas ocasiones, en jugadas, por otra parte, extraordinariamente claras. Le auxiliaron en las bandos los señores Ortega y Ochoa.

Goles.—A los 42 minutos de juego llegó el primer gol. Malaquías, situado cerca de la meta y en el lado izquierdo, se prepara bien la pelota y tira, Morera no consigue apoderarse del esférico ante el amago de Fores, Sánchez marca en propia puerta. En el minuto 41 de la segunda parte hay un avance sobre el portal del Unión y Barriocanal impulsa suavemente la pelota, por el centro y bajo que, inexplicablemente, no logra atrapar Morera.

El estado del terreno de juego no parecía bueno, a simple vista, pero lo cierto es que resistió bien y se pudo jugar con soltura, sin «arenas». Algunas leves zonas excesivamente húmedas pero sin formarse mucho barro. Y permitía desarrollar velocidad.

La Segoviana contó con la baja

de Emilio, que a última hora no fue autorizado por el médico para jugar. Esto obligó a que la defensa fuese la misma que ha venido actuando en los dos últimos encuentros, pero con fallo, esta vez, por el lado de Mariano cuando debería haber estado mucho más reposado y seguro, pues no es ningún debutante. Pero no marcó bien y el rápido Romero se le escapó muchas veces. Obligaba este hecho a que Agustín estuviese muy pendiente de ese lateral, y gracias a que Tato estuvo muy firme en la línea media, aunque él era, en realidad, el que más justificación habría encontrado para dar un juego irregular. Pero lo cierto es que cortó mucho y mandó bien, supo lanzar y él mismo se metió en el área para tirar a puerta. Su juego le seguían con acierto los dos interiores, por lo que hubo unos avances rápidos de salida, correspondidos por el Unión, que quería dejar bien sentado que no sería víctima propicia. Y lanzó un fenomenal aviso en el minuto 15 con un disparo a bocajarro de su ariete al que correspondió Navarro con una de esas paradas fruto de excepcionales reflejos y que no suelen prodigarse mucho. Si ese balón hubiera llegado a la red...

siones intervenir en jugadas decisivas, y esas reservas no son buenas ni beneficiosas para el club.

El Unión de Aravaca, fue muy combativo y no se entregó nunca; al contrario, empujó cuanto pudo y no cejó en su empeño de sitiar peligrosamente la meta de Navarro. Y aunque hizo asimismo jugadas de mérito, en este partido nos pareció, mirando el conjunto de actuaciones, algo inferior a los gimnásticos, cuya victoria consideramos justa, como asimismo el tanteo.—P.

## EL C. D. ACUEDUCTO VENCIO AL C. D. URALITA POR 3-1

### Ayer tuvo mayor actividad rematadora

Alineaciones.—C. D. Uralita: Mayoral; Julián, Alfonso, Carmelo; Torres, Santamaría; Caete, Peinado, De Pedro, Paquito y Vera.  
Treinta minutos y Barral reemplaza a Torres.  
C. D. Acueducto: Javi; Valeriano, Pocholo, González; Juan Antonio, Vegas; Esteban, Ignacio, Minguela, Chiqui y Julito.  
A los 78 minutos Ignacio deja su puesto a Segovia.

### GOLES

1-0: Minuto 13. González, adelantándose por su banda, recibe un balón de un córner. Centra y Esteban de gran disparo a media altura bate a Mayoral.

1-1: Dos minutos después, la defensa local no acierta a despejar dejando el balón a los pies de Paquito, que desde cerca establece el empate.

2-1: Minuto 22. Esteban bota un córner y el balón, rebotado, vuelve a él, que centra sobre Ignacio, deshaciendo éste la igualdad de fuerte cabezazo.

3-1: Minuto 35. Gran gol por la laboriosidad del mismo ya que intervino toda la delantera, siendo Ignacio el que enviara el balón al fondo de la red.

### ARBITRO

La labor del señor Alonso Gutiérrez fue buena, si nos atenemos a que es muy difícil para un árbitro llevar un partido él sólo. Demostró saberse el reglamento, pero en ocasiones se precipitó en señalar las faltas sin esperar a conceder la ley de la ventaja. Perjudicó al equipo local, ya que sancionó un fuera de juego que a nuestro juicio no se había producido, cuando el delantero segoviano se hizo con la pelota y la introdujo en la red. Mostró tarjeta blanca a Chiqui por adelantarse a sacar una falta y dejó de mostrársela a un jugador visitante cuando éste empleó juego poco ortodoxo. Bien, pues, su labor, con estos pequeños lunares.

Ante escaso público y en una tarde bastante fría, se ha celebrado el partido aplazado en su día entre el C. D. Acueducto y el C. D. Uralita, de Getafe. La victoria se quedó en Segovia por el tanteo de 3-1, contabilizados todos en la primera mitad.

De atrás venimos reseñando que el equipo del Acueducto viene realizando buen juego pero que adolece de remate final. Sin que en este encuentro hayan hecho mucha gala de esta virtud, sí han tenido asomos de saber dónde está la puerta adversa y han obtenido tres tantos que bien pudieran ser más de no mediar la gran actuación que tuvo el meta visitante.

Las posiciones de los del Uralita, bastante retrasadas, permiten que el Acueducto, bien comandados por Juan Antonio y Vegas, con González en misión de apoyo, realice un juego plenamente de ataque con jugadas rápidas y vistosas en donde tanto Chiqui como Ignacio son eslabones que engranan con sus respectivos extremos llevando mucho peligro para el portal de Mayorela, que se luce en intervenciones acertadas y seguras. Fruto de este buen juego es el primer tanto a los trece minutos, pero este mismo juego de ataque hizo que en un contragolpe de los visitantes cogiera adelantada a la defensa segoviana y les hiciera un gol que supondría el empate. El Acueducto imprime un juego más de conjunción que de calidad y va fraguando su victoria basada en el gran empeño puesto por todos hasta redondearla con otros dos tantos más.

El segundo tiempo nos deparó a un Getafe muy distinto, dejando atrás la táctica de contención de la primera fase y buscando con ahínco el camino del gol. La tranquilidad de la defensa rojiblanca de la primera mitad pasó, si no agobios, sí a emplearse más a fondo porque la delantera visitante pisó con más asiduidad el área, y realizó peligrosas incursiones en donde Javi tenía que intervenir con más frecuencia. Las más claras ocasiones de los visitantes se produjeron en el minuto 13 en que un remate de De Pedro se estrelló en el larguero y otra a los 37, en que el remate de cabeza de Vera lamió el palo a ras de suelo. El Acueducto en esta segunda mitad se limitó a realizar algunos contragolpes, pero no con mucha peligrosidad. Aunque también gozó de oportunidades, tales como el gran disparo de Vegas a los 26 minutos que neutralizó Mayoral con una extraordinaria parada, fue más remiso en pisar el área y era porque los balones ya no llegaban en las debidas condiciones. Y sin que volviera a moverse el marcador llegamos al final del encuentro, en el que hemos visto a un Uralita con hechuras de buen equipo, empezando por la gran clase de su meta, la firmeza de su

defensa, ayudada por sus dos medios, y una delantera que en tarde de vena de aciertos deben ser de mucho cuidado. El meta Mayoral, Carmelo, De Pedro y Santamaría, nos parecieron los mejores. El Acueducto, tras realizar una buena primera parte, cayó en el error, en la segunda, de no colocar debidamente un hombre en el centro del campo. ¿Es que no hay nadie que se le pueda encomendar esta labor? Pues estamos ya muy acostumbrados a ver cómo entre defensa y defensa hay una cinta ancha que no la ocupa nadie. Hay tiempo de corregir este defecto. Por lo demás realizó un buen fútbol y esperamos que ese ansia de tirar a puerta no sea cosa pasajera. Buena actuación de todos pero en especial de Javi, Pocholo, Minguela, Chiqui e Ignacio. El Acueducto botó diez saques de esquina por seis del Uralita.

L. Villoria

## PESCA DEPORTIVA

### Las solicitudes para los cotos de la provincia se harán antes del día 5 de febrero

Ministerio de Agricultura. Delegación Provincial de Segovia. Institución Nacional para la Conservación de la Naturaleza. Jefatura Provincial.—Los pescadores que deseen pescar durante el año 1973, en los cotos de pesca de esta provincia deberán presentar por escrito en estas Oficinas de I.C.O.N.A., Plaza de Guevara, 1, Segovia, antes de las once horas del día cinco de febrero próximo. Cada solicitud podrá estar suscrita por un número de pescadores no superiores a seis y en ellas se deberán hacer constar el nombre y dirección

completa de los interesados, clase y provincia de expedición de sus licencias de pesca.

El sorteo entre todas las peticiones recibidas se celebrará públicamente en estas Oficinas a las doce horas del día 12 de febrero próximo.

Una vez celebrado el sorteo, se hará pública en el tablón de anuncios de estas oficinas el orden de prelación que correspondió a cada solicitud, indicando la fecha y hora en que cada interesado podrá llevar a cabo la elección de los cotos, entre los que vayan quedando disponibles. Ningún pescador podrá elegir más de tres permisos para una misma semana.

Cada pescador podrá elegir dos permisos por coto a lo largo de la temporada, de los cuales correspondientes a sábado o festivo sólo podrá obtener como máximo tres y éstos para cotos diferentes.

## Resultados y clasificaciones

### SEGUNDA DIVISION

Osasuna, 1; Logroñés, 0.  
Santander, 2; Sabadell, 0.  
Córdoba, 1; Murcia, 0.  
Cádiz, 2; Hércules, 1.  
Mestalla, 2; Tenerife, 1.  
Valladolid, 1; Leonesa, 0.  
Sevilla, 2; Tarragona, 0.  
Elche, 2; Pontevedra, 0.  
San Andrés, 2; Rayo Vallecano, 0.  
Baracaldo, 1; Mallorca, 0.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Puntos
Murcia	19	13	3	3	38	14	29+9
Elche	19	11	4	4	27	15	26+8
Santander	19	11	4	4	20	14	26+8
Sevilla	19	8	7	4	25	13	23+5
Valladolid	19	8	7	4	21	16	23+5
Mallorca	19	9	4	6	21	17	22+2
Tarragona	19	10	2	7	23	21	22+2
San Andrés	19	7	7	5	20	21	21+3
Cádiz	19	8	4	7	27	21	20+2
Baracaldo	19	7	6	6	16	20	20+2
Córdoba	19	8	3	8	21	19	19+1
Hércules	19	8	3	8	17	19	19+1
Tenerife	19	6	4	9	15	21	16-4
Osasuna	19	6	4	9	12	23	16-4
Logroñés	19	3	9	7	19	21	15-3
Leonesa	19	5	4	10	20	19	14-6
Pontevedra	19	4	5	10	17	25	13-7
Sabadell	19	4	5	10	19	30	13-7
Mestalla	19	3	6	10	14	22	12-6
Rayo Vall.	19	4	3	12	23	29	11-9

### PRIMERA REGIONAL

Se jugaron ayer dos encuentros aplazados, uno de ellos el celebrado en El Peñascal, con los resultados siguientes:

Universitario, 1; Arganda, 1.  
G. Segoviana, 2; Unión, 0.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Guadalajara	19	11	7	1	36	17	29
Manchego	19	14	0	5	26	28	
Carabanchel	19	12	3	4	44	17	27
Talavera	19	10	5	4	28	11	25
Conquense	19	9	7	3	36	23	25
Valdemoro	19	10	4	5	34	23	24
Arganda	19	9	5	5	35	24	23
Alcalá	19	9	5	5	30	21	23
Alcázar	19	9	2	8	29	22	20
Avila	19	8	4	7	32	30	20
Segoviana	19	10	0	9	30	30	20
Leganes	19	8	4	7	28	35	20
Unión	19	7	5	7	28	32	19
Boetticher	19	7	3	9	27	17	17
Quintanar	19	5	4	10	19	31	14
Universitario	19	5	3	11	19	39	13
Socuellamos	19	4	5	10	19	39	13
Aranjuez	19	2	6	11	12	29	10
Herreros	19	3	1	15	16	43	7
Femsa	19	1	1	17	15	50	3

## Todavía hay dudas en la selección de fútbol

### Kubala, enfermo de ciática

Barcelona, 14.—A última hora de la noche, Kubala ofreció, todavía con reservas, la formación del posible equipo que el miércoles se enfrentará a Grecia: Iribar; José Luis, Macías, Gallego; Benito, Pirri; Violeta, Amancio, Velázquez o Claramunt, Gárate, Asensi y Valdez o Rexach. Con ellos marcharán también en la expedición Quini, Reina y Boronat.

Las últimas incidencias de la selección es que Kubala sufre un pequeño ataque de ciática y le han tenido que ser administrados algunos calmantes. Por otro lado la duda de Valdez parece que se está despejando favorablemente, ya que en el entrenamiento de hoy actuó con brío sin acusar el menor síntoma de cansancio. La última noticia médica es que en el valencianista no se ha encontrado ninguna anomalía y que el miércoles podrá estar en condiciones de jugar.—Alfil.

### GRECIA-ESPAÑA, EN DIRECTO POR TVE

La primera cadena de Televisión Española transmitirá, en directo, el encuentro internacional entre las selecciones de España y Grecia, que se disputará el próximo miércoles día 17, a partir de las 14 horas (hora española), desde Atenas.

## MOSA

Vehículos de ocasión  
Precedentes de operación  
cambio.  
Totalmente revisados.  
Grandes facilidades de pago.  
Visite nuestra exposición en  
Ctra. San Rafael 64 o llámenos al  
teléfono 41 42 20 - SEGOVIA

## LECHE CELPA

la mejor de su clase con 2 grados de grasa y esterilizada. El manantial de la leche Palencia y Santander. Elaborada por la Central Lechera Palentina, S. A. Si quiere tomar buena leche y de primerísima calidad, pida Leche Celpa que es la mejor y de regalo una peseta por tapón; pídale en tiendas de ultramarinos, supermercados, bares y tiendas de alimentación.  
Distribuidor ANASTASIO GARCIA CALLEJA (Tasín)  
Se reciben encargos en el teléfono 89, La Granja.

Antes de tirar un papel en la calle cuente hasta tres y después...  
no lo tire

## CARROCERIAS METALICAS SANZ

Precisa oficiales pintores, chapistas y aprendices 14 años.  
Teléfono 42-08-62. (Polígono Industrial).

## LA QUINIELA GANADORA

Osasuna - Logroñés	1
Santander - Sabadell	1
Córdoba - Murcia	1
Cádiz - Hércules	1
Mestalla - Tenerife	1
Valladolid - Leonesa	1
Sevilla - Tarragona	1
Elche - Pontevedra	1
S. Andrés - R. Vallecana	1
Baracaldo - Mallorca	2
Guecho - Palencia	2
Onteniente - Villarreal	X
Tarasa - Lérida	X
Badajoz - Jaén	1

Anoche aparecieron 4.035 boletos de 14 aciertos, 62.791 de 13 y 380.612 de 12.  
La recaudación bajo mucho: Fueron unos 270 millones.

### BALONCESTO

## Curso de árbitros para infantiles

Se pone en conocimiento de todos aquellos jugadores juveniles de baloncesto que a partir de hoy y en la Casa del Deporte, se celebrará un curso de árbitros de baloncesto infantil.

Las clases tendrán lugar de 7:30 a 8:30 de la tarde y podrán asistir todos los jóvenes que lo deseen y que tengan cumplidos los 15 años. Los alumnos que superen las pruebas establecidas, arbitrarán partidos de juegos escolares nacionales y competiciones abiertas de infantiles y juveniles.  
La inscripción gratuita puede hacerse hoy mismo en la Casa del Deporte.

## INFORMATICA Y MANAGEMENT

I.M.S.A., con objeto de cubrir las necesidades de su Departamento de Educación, necesita

### PROGRAMADOR - PROFESOR

- Se requiere:
  - Dominar lenguajes de programación
  - Trabajo por horas
  - Preferible con práctica en una empresa como programador-analista
- Funciones:
  - Enseñanza alumnos
- Se ofrece:
  - Interesante remuneración (300 ptas./hora)

Interesados escribir con «Curriculum vitae» detallado a:  
I.M.S.A.  
Embajadores, 106 - 7.º MADRID

Aquí, todos los DEPORTES

ESQUI BRILLANTE TRIUNFO DE CONCHITA PUIG en el PREMIO INTERNACIONAL de LES GETS

Les Gets (Francia), 14.—Por una centésima de segundo la española Conchita Puig ha vencido esta mañana en el «slalom» gigante disputado en esta localidad, valedero para la Copa de Europa de Esquí Alpino. El XIX Gran Premio Internacional Femenino de Les Gets ha proporcionado un brillante éxito a la esquiadora española, al tiempo que un pequeño revés para la francesa Martina Ducros, que era considerada como favorita. Sin embargo, al colocarse en segundo puesto de este «slalom», Ducros consolidó su primer lugar en la clasificación para la copa de Europa, con 96 puntos, mientras Conchita Puig se colocó en tercera posición, con 45. Entrambas ha quedado la francesa Martina Couttet, con 69.

De un puñetazo dejó K. O. a un jugador del equipo contrario

Benicarló, 14.—Cuando esta mañana finalizaba el encuentro Benicarló-Torreblanca, correspondiente a las eliminatorias del campeonato de fútbol de aficionados, el jugador visitante Torregrosa propinó al jugador local Queralt un puñetazo de tal calibre que lo dejó completamente K. O.

El árbitro del encuentro, Sr. Aliaga Sanz, expulsó inmediatamente al agresor, que mereció además la repulsa de todo el público, puesto que el hecho ocurrió cuando el juego estaba detenido para atender a un jugador del Torreblanca y al portero del Benicarló, tendidos en el suelo a causa de un encontronazo fortuito. En ese momento, el futbolista forastero con aficiones pugilísticas hizo volverse a su «sparring» ocasional y, sin que al parecer mediaran otras circunstancias entre ambos jugadores, al menos en ese momento, le largó un directo que resultó fulminante. Al agredido se le apreciaron después dos heridas en el labio y hematomas en la nariz.

El partido terminó con la victoria del equipo local por tres a dos, pero la eliminatoria se halla pendiente del partido de vuelta, que se disputará el domingo próximo.

Campeonato de selecciones regionales juveniles

Murcia, 14.—La selección murciana ha ganado por 4-1 a la aragonesa en encuentro correspondiente a la primera fase del campeonato nacional de selecciones juveniles regionales.

Fase final, en Vizcaya. Quedan clasificados para jugar los cuartos de final, que se celebrarán el martes, día 23, las siguientes selecciones, que se emparejarán así: Vizcaína-Aragonesa; Gallega-Murciana; Castellana-Cántabra y Andaluza-Las Palmas. Las semifinales se disputarán el jueves día 25, y la final el sábado día 27. Todas las eliminatorias se disputarán en terrenos de juego de la región vizcaína.

Zaragoza y Leonesa, líderes del Trofeo de la Corrección

La clasificación del Trofeo de la Corrección en el Deporte, instituido por la Industria Lanera de Sabadell, es como sigue, tras la jornada del domingo 7 de enero:

Primera División.—Jornada XVII. Zaragoza, 12 puntos; Las Palmas, 14; Coruña, 14; Gijón, 15; Español, 20; Granada, 27; Oviedo, 29; Barcelona, 34; Valencia, 38; Betis, 39; Burgos, 40; Celta, 47; R. Sociedad, 50; At. de Madrid, 57; Málaga, 57; Real Madrid, 61; Castellón, 72; At. de Bilbao, 93.

Segunda División.—Jornada XVII. Leonesa, 23 puntos; Murcia, 24; Tenerife, 26; Córdoba, 27; Logroñés, 30; Osasuna, 32; Valladolid, 34; Rayo Vallecano, 35; Elche, 37; Tarragona, 37; Pontevedra, 39; Sevilla, 41; Sabadell, 42; San Andrés, 45; Hércules, 48; Baracaldo, 48; Mestalla, 58; Mallorca, 95; Santander, 102; Cádiz, 103.

Ducros, que era considerada como favorita. Sin embargo, al colocarse en segundo puesto de este «slalom», Ducros consolidó su primer lugar en la clasificación para la copa de Europa, con 96 puntos, mientras Conchita Puig se colocó en tercera posición, con 45. Entrambas ha quedado la francesa Martina Couttet, con 69.

PAQUITO FERNANDEZ OCHOA, SEPTIMO

Grindelwald (Suiza), 14.—El alemán Christian Neureuther logró la primera victoria en la prueba masculina de slalom, después de quedar tercero en la primera manga. Con ello desplazó al suizo Walter Tresch y al francés Claude Perrot, que se clasificaron a continuación, cuando el suizo parecía tener asegurado el triunfo.

El español Francisco Fernández Ochoa, que en la primera manga no estuvo a la altura que cabía esperar de él, consiguió, en cambio, en la segunda, el mejor tiempo cronometrado de todos los corredores, con 46-64, pero a pesar de ello, tuvo que conformarse con un séptimo puesto en la general.

PRUEBAS DE FONDO EN NAVACERRADA

Con tiempo bueno se dispuso ayer en el puerto de Navacerrada, en la pista de fondo de la Federación Castellana, el III Trofeo Grupo Deportivo Navacerrada, en el que compitieron corredores infantiles, juveniles, «seniors» y damas.

Fue vencedor absoluto del trofeo el equipo A del Grupo Deportivo Navacerrada, compuesto por José Briz, Manuel Balaguer, Jesús González y Luis M. Abad.

En la categoría infantil, venció el equipo del Club Alpino Español, formado por Emilio Herranz, Víctor López, Javier Martín y Guillermo Pla.

En damas, cinco kilómetros, ganó Victoria García, del Grupo Deportivo Navacerrada.

EL PREMIO DE LA OFICINA NACIONAL SUIZA DE TURISMO

Llesuy, 15.—Debido a la escasez de nieve en ciertas pistas de La Molina, estación en la que iba a celebrarse el ya tradicional slalom gigante de la Oficina Nacional Suiza de Turismo, se decidió trasladar esta carrera a Llesuy en el Pirineo leiridano. Para esta prueba, organizada por la Federación Catalana de Esquí, se inscribieron 18 corredoras y 40 corredores. Las características de la prueba fueron: Puertas: 48 y 50 respectivamente; desnivel: 380 metros.

Clasificación damas: 1 Verónica Trullas (C.A.N.M.). 2 Pilar Pont (C.E.C.). 3 Roser Llobet (C.E.C.). 4 Teresa Pascual (G.E.E.C.).

Clasificación caballeros: 1 Jesús Serra (P.E.C.). 2 Adán Bisbe (C.E.C.). 3 José M. Luengo (G.E.E.G.). 4 José M. Buló (C.E.C.).

El director de la Oficina Nacional Suiza de Turismo, don Matthias Adank, hizo entrega de los premios en presencia de don Joaquín Bofill, presidente de la Federación Catalana de Esquí.

Los primeros clasificados de ambos sexos recibieron una copa de plata y la invitación a un viaje por Swisair con estancia de 15 días en la muy famosa estación invernal de Verbier (Valais), Suiza. Los segundos clasificados obtuvieron una medalla de plata y un reloj de la casa Rolex y los terceros clasificados fueron obsequiados con una medalla de bronce y un vale ofrecido por Viajes Vincit.

Cámaras frigoríficas desmontables. Cámaras en alquiler. Servicio técnico. R. Sastre. Exposición: Morenas, 17. Teléfonos 420340 - 422449.

32 MILLONES Y MEDIO DE TURISTAS VISITARON ESPAÑA EN 1972

Ello permitió alcanzar una cifra récord en el ingreso de divisas

Madrid, 15.—El número total de plazas en alojamientos turísticos que en 1969 era de 751.483, ha pasado a ser a finales de 1972 de 1.754.191.

De ellos, 793.821 correspondían a la capacidad hotelera y 960.370 a la extrahotelera, según datos del folleto "Cifras 1970-1971-1972", del Ministerio de Información y Turismo, en el que se recogen la evolución de las distintas secciones del citado Departamento en los últimos cuatro años.

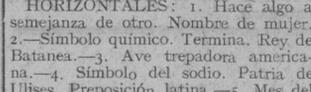
Los medios de transporte utilizados han sido el 64,3 por 100 por carretera; el 18,5 por 100, los vuelos charters; el 6,1 por 100, los vuelos regulares; el 5,7 por 100, el ferrocarril, y el 5,4 por 100, los puertos.

El crédito turístico que en 1969 fue de 1.795 millones de pesetas, pasó en 1972 a 8.733 millones de pesetas.

Los visitantes llegados a España, que en 1969 fueron 21,7 millones, el año pasado, según se ha indicado, 32,5 millones.

Los dólares por visitante han pasado en el mismo periodo de 60,4 a 80,3, y el saldo de la balanza por turismo, que en 1969 alcanzó 1.224,7 millones de dólares, fue en 1972 de 2.420 millones de dólares.—(Pyresa).

CRUCIGRAMA NUMERO 18



HORIZONTALES: 1. Hace algo a semejanza de otro. Nombre de mujer. 2.—Símbolo químico. Termina. Rey de Batavia. 3.—Ave trepadora americana. 4.—Símbolo del sodio. Patria de Ulises. Preposición latina. 5.—Mes del año. Ración dada a una tropa en marcha. 6.—Junté. Pieza sobre la que gira un cuerpo. 7.—Sin daño (femenino). Lugar poblado de juncos. 8.—Voz arriera. Codiocis. Pronominal. 9.—Consonante. 10.—Onomatopeya de la voz del toro. Hierba tiféica (plural). Terminación verbal. 11.—Rezaré. Tardo y pausado.

VERTICALES: 1. Vano, inútil. Lengua de tiera que une una península al continente. 2.—Nota musical. Dejó sin valor. Patria de Abraham. 3.—Consonante. 4.—Intersección despectiva. Desde destellos de colores. Terminación verbal. 5.—Obedezco. Cereal. 6.—Medida de longitud. Marchar. 7.—Cabra montés. Modelo de perfección. 8.—Dios egipcio. Ennegrece. Reflexivo. 9.—Desluce. 10.—Negación. Afición o inclinación. Conjuncción latina. 11.—Protección, defensa. Planta medicinal de olor nauseabundo.

Solución al crucigrama número 18. Horizontales: 1. Imita. Ironea. 2. Fie. 3. Ave. 4. Na. 5. Mes. 6. Ración. 7. Sin. 8. Juncos. 9. Consonante. 10. Hierba. 11. Rezaré. Verticales: 1. Vano. 2. Isthmo. 3. Na. 4. Intersección. 5. Destellos. 6. Cereal. 7. Marcha. 8. Dios. 9. Desluce. 10. Negación. 11. Protección.

¿Es inminente la firma del acuerdo de paz en Vietnam?

(Viene de la página 8) Provisional) en la conferencia de la paz de París, refiriéndose a las conversaciones entre Henry Kissinger y Le Duc Tho la semana pasada y a las reuniones de expertos norteamericanos y norvietnamitas en el mismo periodo.—Efe.

SECRETO EN TORNO A LOS RESULTADOS DE LAS CONVERSACIONES DE PAZ

Washington, 14.—El más impenetrable secreto continuó rodeando hoy a los resultados de las conversaciones de paz al informar personalmente el negociador, Henry Kissinger, al Presidente Nixon, en Cayo Vizcaíno (Florida).

El Presidente norteamericano mantuvo una entrevista de más de una hora de duración en la madrugada del domingo al regreso de París del consejero presidencial.—Efe.

UN CLISE PERFECTO ES UN CLIENTE SEGURO. Sucos de Lae. FOTOGRAFADO. Con una experiencia de 60 años al servicio de sus clientes. RAIMUNDO LUIJO, 20. TEL. 2232254. MADRID (10).

Vendo CASA. Calle Real, barata. 366 m.². Teléfono 413103.

EL EJERCITO CONSIDERA INDISPENSABLE la ampliación del campo de instrucción de S. Gregorio

Para dotar a la Academia General de un terreno de prácticas adecuado

Madrid.—La Oficina de Prensa del Ministerio del Ejército facilita la siguiente nota:

En relación con las informaciones aparecidas en la prensa sobre la posible ampliación del campo de instrucción de San Gregorio en Zaragoza, el Ministerio del Ejército estima oportuno hacer las siguientes puntualizaciones:

1. La finalidad que persigue el Ejército al ampliar el campo de instrucción de San Gregorio es dotar a la Academia General Militar de un terreno de prácticas adecuado a los modernos medios de combate, que en estos momentos es absolutamente indispensable para una perfecta formación militar de los oficiales del Ejército.

2. A este respecto hay que hacer notar que el actual campo de maniobras tiene las mismas dimensiones

que en el año 1927, fecha de creación de dicha Academia.

En los cuarenta y cinco años transcurridos desde entonces se ha operado una verdadera revolución en los medios y tácticas de combate. Las modernas unidades blindadas necesitan para su despliegue y entrenamiento áreas muchísimo mayores que las que eran necesarias antiguamente para las unidades a pie.

3. La ampliación del campo de San Gregorio, con el destino antes citado, es el resultado de un metódico estudio en el que no sólo se han tenido en cuenta dichos factores, sino la conveniencia de causar las menores perturbaciones posibles, tanto a los propietarios de los terrenos indispensables para el Ejército como a los agricultores que explotan algunas de las zonas comprendidas en la ampliación proyectada.

MANIFESTACIONES ERRONEAS

ningún núcleo de población ni urbanizaciones de ningún género.

El Ejército lamenta las perturbaciones que necesariamente tendrán que producirse y que ha procurado y procurará reducir al mínimo. En todo caso, se compensará económicamente a los afectados, de acuerdo con las disposiciones vigentes.

6. La ampliación proyectada responde exclusivamente a las necesidades del Ejército expuestas anteriormente, sin que para su estudio se hayan tenido en cuenta otras consideraciones que las ya indicadas.

7. Son totalmente desprovistas de fundamento las afirmaciones de que se pretende revalorizar la base aérea de utilización conjunta de Zaragoza. Tales comentarios deben atribuirse únicamente al deseo de crear confusión en la opinión pública y dificultades a los planes de enseñanza del Ejército, que, de una manera tan directa, afectan a la defensa nacional.—Cifra.

4. Conviene señalar que son erróneas las manifestaciones aparecidas en algunas informaciones de prensa, en el sentido de que resultan afectados nueve términos municipales. La realidad es que la ampliación prevista interesa únicamente de manera sensible a los términos municipales de Zaragoza y Villanueva de Gállego. Son también afectados, pero en una medida mucho menor, los términos municipales de Tauste, Torres de Berrellén y Castejón de Valdejasa.

5. La zona afectada es, en general, de monte bajo, con algunas áreas de labor. Las fincas de un valor económico de alguna importancia son solamente una mínima parte de la zona total. Ningún área importante de bosque está comprendida en esta ampliación.

Unicamente un cierto número de agricultores resultarán afectados, ya que dentro de este área no existe

EL «PIONEER 10» PASARA TRAS EL SOL EL PROXIMO MARTES

En su ruta a Júpiter

Washington, 13.—El artefacto espacial «Pioneer 10» enviado por los Estados Unidos en dirección al planeta Júpiter, quedará oculto de la Tierra por el Sol a partir del martes próximo, anunció ayer la NASA.

El «Pioneer», de 290 kilos de peso, el Sol y la Tierra quedarán en perfecta línea el martes, con el Sol entre el ingenio y nuestro planeta.

El «Pioneer 10» fue lanzado al espacio el pasado dos de marzo y desde entonces, el artefacto ha recorrido ya un 55 por ciento de su trayecto de alrededor de un millón de kilómetros hasta las proximidades de Júpiter, donde llegará en la primera semana de diciembre próximo.—Efe.

Horario de trenes

Table with 11 columns: Segovia, 2042\*, 2044, 2046, 2048-D, 2050, 2052, 2054, 2056, 2058-D, 2060. Rows include Segovia, La Losa, Ortigosa del Monte, Otero, Los Angeles, El Espinar, San Rafael, Gudillos, Tablada, Cercedilla, Villalba, Pinar de Rozas, Pitis, Chamartín, Nuevos Ministerios, Recoletos, Madrid Atocha.

Madrid-Atocha Apeadero a Segovia

Table with 8 columns: 2041, 2043-D, 2045, 2047, 2049, 2051, 2053-D, 2055, 2059. Rows include Madrid Atocha, Recoletos, Nuevos Ministerios, Chamartín, Pitis, Pinar de Rozas, Villalba, Cercedilla, Tablada, Gudillos, San Rafael, El Espinar, Los Angeles, Otero, Ortigosa del Monte, La Losa, Segovia.

Segovia a Medina y Valladolid Medina a Segovia

Table with 10 columns: 3071, 3073, 3075, 3077, 3071, 3074, 3078, 3080. Rows include Segovia, Hontanares, Ahusín, Yanguas, Armuña, Ortigosa P., Nava de la Asunción, Coca, Ciriuelos de Coca, Fuente de Santa Cruz, F. Olmedo, Olmedo, P. Gallinas, Medina del Campo, Valladolid, Medina del Campo, Pozal Gallinas, Olmedo, Fuente de Santa Cruz, Ciriuelos de Coca, Nava de la Asunción, Ortigosa P., Armuña, Yanguas, Ahusín, Hontanares, Segovia.

(1) Continúan a Madrid-Atocha (ver trenes 2048, 2050 y 2058. Salidas 8,45, 11,05 y 20,05, respectivamente). (2) Continúan a Medina (ver trenes 3073 y 3077. Salidas 13,35 y 22,30, respectivamente). (3) Continúa a Valladolid (ver tren 3075. Salida a las 16,51). (4) Funciona domingos y festivos.

Trenes de largo recorrido

Table with 4 columns: MADRID - VIGO, VIGO - MADRID, MADRID - SANTANDER, SANTANDER - MADRID. Rows include Madrid, Villalba, Segovia, Medina, Zamora, Orense, Vigo, Vigo, Orense, Zamora, Segovia, Villalba, Madrid-PP, Madrid, Santander, Villalba, Segovia, Medina, Valladolid, Santander, Madrid.

PRECISAMOS Fontaneros, soldadores autógena y ayudantes. Sueldo a convenir. Reserva a colocados. ATI. Teléfono 42-15-24. Batanes, 7.

SE NECESITAN MECANICOS Interesados diríjanse a EL MOTOR NACIONAL, S. A. Teléfono, 421626 y 421433

DESUNION ARABE

SIRIA AMENAZA RETIRARSE DE LA Federacion de Republicas Arabes

Si las otras dos partes (Egipto y Libia) no apoyan su actual enfrentamiento a Israel

Beirut, 14.—Siria amenaza retirarse de la Federacion de Republicas Arabes, a menos que las otras dos partes den apoyo activo a su actual enfrentamiento a Israel, informa hoy el diario «An Nahar».

Citando informes recibidos por «circulos importantes», en Beirut, el periódico añade:

«Siria amenaza retirarse de la Federacion, a menos que sus otros dos miembros —Egipto y Libia— enjuen parte de las pérdidas sirias (registradas en la reciente lucha con Israel) y participen de una forma o de otra en las nuevas necesidades que plantea la etapa peligrosa que se aproxima.»

AYUDA Y APOYO

El periódico informó que Siria esperaba que su rico compañero libio —rico en yacimientos petrolíferos— prestara mayor ayuda financiera a los preparativos bélicos sirios y respecto a Egipto mayor apoyo militar.

Las relaciones sirias —dice el rotativo— fueron el motivo por el que Hafez Assad envió a sus dos principales ayudantes a realizar viajes por capitales árabes, con mensajes para sus dirigentes, explicando los acontecimientos actuales de la región árabe.

El vicepresidente y ministro de Asuntos Exteriores, Abdel Halim Jaddam, ha finalizado hoy una visita de dos días a El Cairo y se trasladó a Trípoli por vía aérea para celebrar conversaciones con los dirigentes libios, informa la agencia «Oriente Medio».

ESPERABA ALGO MAS

«An Nahar», refiriéndose al viaje

De cada ocho alcohólicos, uno es mujer

«En España hay actualmente entre el millón y el millón y medio de alcohólicos. Esta es la cifra facilitada por el Centro Nacional de Asistencia Psiquiátrica, que a su vez la ha extraído de recientes encuestas y sondeos, más o menos formales, que se han llevado a cabo por todo el país.»

Millón y medio de alcohólicos, que no es lo mismo que alcoholizados. Los alcohólicos son quienes dependen del alcohol, que no pueden prescindir de él. Y los alcoholizados son los que poseen un organismo ya intoxicado, con todos los síntomas que esto supone: pérdidas de memoria, temblores, irregularidades sexuales, dolencias hepáticas e incluso los terribles y consabidos «delirium tremens», en los casos críticos. Muchos de los alcohólicos, no obstante, se encuentran también alcoholizados. Y tanto en una como en otra clase de enfermos han hecho una reciente aparición las mujeres.

El alcoholismo femenino hoy en día guarda la proporción de uno por ocho. Es decir, que de cada ocho enfermos hay una mujer con dependencia patológica. Actualmente esta cifra sigue en aumento, con un ritmo doblemente progresivo respecto al varón. Es una «escalada» que comenzó hace unos treinta años. (De «Arriba».)

Después de declarar que, como en años anteriores, ha continuado desarrollándose el plan general de instrucción, de forma que las unidades se encuentren en instrucción constante, con sus efectivos lo más al completo posible y, en consecuencia, en un nivel de eficacia conveniente.

«En cuanto a la Escala de Complemento, durante 1972 se procedió a sustituir el antiguo sistema de la I. P. S. por el nuevo de la I. M. E. C.»

De acuerdo con el Ministerio de Educación y Ciencia, se ha procurado que el nuevo sistema haga compatible, en cuanto se pueda, las actividades militares con las académicas de los aspirantes.

El teniente general Castañón de Mena expuso finalmente las actividades deportivas desarrolladas por el Ejército a nivel de regiones militares, nacional e internacional; la donación del Ministerio de Educación y Ciencia al del Ejército de 130 bibliotecas con 968 volúmenes cada una y la continuación de entrega a las unidades de proyectores cinematográficos de 16 milímetros para el recreo educativo del soldado, y el correspondiente fallo anual de los premios y menciones honoríficas de los premios Ejército de literatura, periodismo y para maestros nacionales.

Después de declarar que, como en años anteriores, ha continuado desarrollándose el plan general de instrucción, de forma que las unidades se encuentren en instrucción constante, con sus efectivos lo más al completo posible y, en consecuencia, en un nivel de eficacia conveniente.

«En cuanto a las maniobras de conjunto del Ejército de Tierra con los otros ejércitos españoles, es de destacar el ejercicio aeroterrestre «Plutón 72», cuya fase final fue presenciada por el Príncipe de España.»

«Mensualmente, las unidades de artillería antiaérea han realizado ejercicios en su actuación conjunta con los órganos del mando de defensa aérea y efectuado otras maniobras para comprobar y valorar su capacidad real.»

PLAN GENERAL DE INSTRUCCION DE

de Jaddam, dice que el ministro de Asuntos Exteriores esperaba algo más que el «apoyo verbal» para los sirios, como miembros de la Federación.

Otro enviado sirio, vicepresidente y ministro de Agricultura, Mohammed Haidar, llegó a Kuwait el viernes, primera etapa de una visita por varios estados del golfo pérsico.

PLAN DE MODERNIZACION EN ARMAMENTO Y VEHICULOS DEL EJERCITO

Madrid, 15.—«Importantes adquisiciones de armamento y material de diversas clases—gran parte de él fabricado en establecimientos españoles—han sido hechas por el Ejército durante 1972. También se han adquirido vehículos de distintas clases y se han iniciado, en establecimientos de nuestro país, nuevas e importantes fabricaciones de material de guerra», ha declarado el ministro del Ejército, teniente general Castañón de Mena, al hacer un balance de las actividades más destacadas de su departamento en el curso del año que acaba de terminar.

«Entre el armamento y material adquirido figuran misiles, carros de combate, material autopropulsado, radares, direcciones de tiro, cañones sin retroceso, morteros, lanzagranadas, ametralladoras, fusiles de asalto, etcétera», precisó el ministro.

«Aproximadamente 400 miembros del Ejército han realizado durante el año cursos en diversas escuelas militares de Francia, Alemania, Portugal y Estados Unidos, donde han estudiado el funcionamiento, mantenimiento y empleo de nuevos medios de combate.»

«El Ejército español ha actuado conjuntamente con el francés en ejercicios combinados de pequeñas unidades de montaña tanto en territorio francés como español y en el ejercicio de conjunto «Galia III», con participación de unidades paracaidistas y helicópteros.»

«En cuanto a las maniobras de conjunto del Ejército de Tierra con los otros ejércitos españoles, es de destacar el ejercicio aeroterrestre «Plutón 72», cuya fase final fue presenciada por el Príncipe de España.»

«Mensualmente, las unidades de artillería antiaérea han realizado ejercicios en su actuación conjunta con los órganos del mando de defensa aérea y efectuado otras maniobras para comprobar y valorar su capacidad real.»

Después de declarar que, como en años anteriores, ha continuado desarrollándose el plan general de instrucción, de forma que las unidades se encuentren en instrucción constante, con sus efectivos lo más al completo posible y, en consecuencia, en un nivel de eficacia conveniente.

«En cuanto a la Escala de Complemento, durante 1972 se procedió a sustituir el antiguo sistema de la I. P. S. por el nuevo de la I. M. E. C.»

De acuerdo con el Ministerio de Educación y Ciencia, se ha procurado que el nuevo sistema haga compatible, en cuanto se pueda, las actividades militares con las académicas de los aspirantes.

El teniente general Castañón de Mena expuso finalmente las actividades deportivas desarrolladas por el Ejército a nivel de regiones militares, nacional e internacional; la donación del Ministerio de Educación y Ciencia al del Ejército de 130 bibliotecas con 968 volúmenes cada una y la continuación de entrega a las unidades de proyectores cinematográficos de 16 milímetros para el recreo educativo del soldado, y el correspondiente fallo anual de los premios y menciones honoríficas de los premios Ejército de literatura, periodismo y para maestros nacionales.

Después de declarar que, como en años anteriores, ha continuado desarrollándose el plan general de instrucción, de forma que las unidades se encuentren en instrucción constante, con sus efectivos lo más al completo posible y, en consecuencia, en un nivel de eficacia conveniente.

«En cuanto a las maniobras de conjunto del Ejército de Tierra con los otros ejércitos españoles, es de destacar el ejercicio aeroterrestre «Plutón 72», cuya fase final fue presenciada por el Príncipe de España.»

«Mensualmente, las unidades de artillería antiaérea han realizado ejercicios en su actuación conjunta con los órganos del mando de defensa aérea y efectuado otras maniobras para comprobar y valorar su capacidad real.»

Después de declarar que, como en años anteriores, ha continuado desarrollándose el plan general de instrucción, de forma que las unidades se encuentren en instrucción constante, con sus efectivos lo más al completo posible y, en consecuencia, en un nivel de eficacia conveniente.

«En cuanto a las maniobras de conjunto del Ejército de Tierra con los otros ejércitos españoles, es de destacar el ejercicio aeroterrestre «Plutón 72», cuya fase final fue presenciada por el Príncipe de España.»

UNO ES SUFICIENTE

Recientes editoriales de periódicos oficiales sirios han pedido la «activación de los frentes árabes» contra Israel, y dijeron que el apoyo verbal a Siria no era suficiente.

Recientemente «An Nahar» dijo que una delegación militar siria podría visitar Moscú en breve, a fin de solicitar más armas «para proteger las vitales instalaciones del país».

TV PROGRAMAS PARA MAÑANA

PRIMERA CADENA
SOBREMESA: 1.45. Carta de ajuste. 2.00. Apertura y presentación. 2.01. Almanaque. 2.30. Primera edición. 3.00. Noticias. 3.35. Juego de letras. 4.00. El mundo de Shirley. 4.30. Despedida y cierre.

TARDE: 5.45. Carta de ajuste. 6.00. Apertura y presentación. 6.01. Avance informativo. 6.05. La casa del reloj. 6.25. Con vosotros. 7.30. Dibujos animados. 7.40. Buenas tardes. 8.30. Novela.

NOCHE: 9.00. Telediario. 9.35. Momentos musicales. 10.00. El cine. 11.30. Veinticuatro horas. 12.00. Oración, despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA
8.00. Carta de ajuste. 8.25. Presentación y avance. 8.30. «Más lejos». 9.30. Telediario dos. 10.00. Patrulla juvenil. 11.00. Encuentro con la música. 12.00. Ultima imagen.

CENTRO DE REHABILITACION «LA PIEDAD»
MARCELINO DE ANDRES CUADRADO
Afecciones de huesos, músculos y articulaciones.

FISIOTERAPIA. MECANOTERAPIA. Gimnasio. Masaje manual. ELECTROTERRAPIA: Corrientes Galvanofarádicas, Onda corta, Ultrasonidos. Microondas y Estimulaciones eléctricas musculares.

FOTO-TERMOTERAPIA: Ultravioletas, infrarrojos. Hornos de Bier. HIDROTERRAPIA: Piscina, baños turcos, saunas. Baños de parafina. Horas de consulta de 9 a 2 y de 4 a 8.

JESUS H. CANO
Médico oculista. Oftalmólogo del Estado y oftalmólogo del Seguro de Enfermedad por oposición. Forense y médico de casa de socorro

JUAN ANTONIO PERTEGUER
Aparato digestivo. Rayos X. Consulta, de 11 a 1

MANUEL FDEZ. CUARTERO
Cirujano militar diplomado del Hospital Militar

CARLOS DE LA FUENTE
Puericultor del Estado. Jefe hospitalización pediatra de la Seguridad Social

RAFAEL D. CALDEVILLA POTENTE
Expofesor ayudante de la Facultad de Medicina de Valladolid

FRANCISCO DE JUAN
A. Respiratorio A. Circulatorio. Espirometría. Electrocardiografía

B. BARAHONA
Médico oculista. Consulta diaria

JUAN DEL CANIZO
Médico. Medicina interna. Rayos X

SUCESOS Dos alemanes, presuntos autores de la falsificación de billetes de avión por importe de 180 millones de pesetas

Las Palmas de Gran Canaria, 14. Dos súbditos alemanes, presuntos autores de la falsificación de billetes aéreos por valor de 180 millones de pesetas, han sido detenidos en esta ciudad, recuperándose parte del botín.

El pasado 30 de diciembre se presentó en la comisaría de Policía un representante de la compañía de aviación K. L. M. y manifestó que un súbdito extranjero había acudido a sus oficinas con un billete de primera clase para dar la vuelta al mundo y cuyo importe era superior a las doscientas mil pesetas.

Como quiera que la compañía tenía fundadas sospechas de que dicho billete era uno de los sustraídos en Hannover (Alemania), confirmó este extremo después de consultar a la oficina expedidora del mismo. Al presentar la denuncia aportó las características personales del extranjero en cuestión.

Funcionarios de la B. I. C. detuvieron al extranjero objeto de la denuncia, que resultó ser el australiano Raymond Anthony, el cual manifestó que él y dos amigos más habían adquirido los billetes en las inmediaciones del parque Santa Catalina, de Las Palmas, y que habían abonado por cada uno de los billetes 13.000 pesetas.

Casi simultáneamente, el delegado de la compañía South African formulaba otra denuncia en la misma comisaría como consecuencia de haberse personado en ella dos jóvenes extranjeras, con sendos billetes de primera clase, para dar asimismo la vuelta al mundo y que habían sido también expedidos en las oficinas de una agencia turística de Granada, comprobándose que figuraban en la numeración de los sustraídos en Hannover, de donde fueron sustraídos billetes de avión en blanco de diversas compañías aéreas por un valor, según la empresa perjudicada, de nueve millones de marcos (unos 180 millones de pesetas).

Después de hábiles pesquisas, los inspectores de Policía de Gran Canaria consiguieron detener a los súbditos alemanes Richard Klaus Himmer y Manfred Hanfeld, a los que les fueron intervenidos no sólo pasaportes falsos, sino también 55 billetes de diversas compañías aéreas.

Se apoderó de 700 billetes

Madrid, 15.—Un nuevo intento de robo, llevado a cabo por delincuentes armados, se ha registrado en Madrid. Los autores —dos maleantes habituales y una mujer de vida airada— fueron detenidos por inspectores de la Brigada de Investigación Criminal, los cuales tuvieron que disparar y herir a uno de ellos para que se entregara.

Madrid, 15.—En cinco días se amplía el plazo para matricularse en la Universidad Nacional de Enseñanza a Distancia, el cual se cerrará el próximo día 20 de los corrientes, en lugar del 15, como se dijo en un primer momento.

Estenotipia JUVENTUS
Teléfono 421015

CLINICA GILA
Traumatología—Cirugía general, Vascular — Varices. Accidentes de trabajo — Accidentes de tráfico — Autónomos

CENTRO DE REHABILITACION «LA PIEDAD»
MARCELINO DE ANDRES CUADRADO
Afecciones de huesos, músculos y articulaciones.

FISIOTERAPIA. MECANOTERAPIA. Gimnasio. Masaje manual. ELECTROTERRAPIA: Corrientes Galvanofarádicas, Onda corta, Ultrasonidos. Microondas y Estimulaciones eléctricas musculares.

JESUS H. CANO
Médico oculista. Oftalmólogo del Estado y oftalmólogo del Seguro de Enfermedad por oposición. Forense y médico de casa de socorro

JUAN ANTONIO PERTEGUER
Aparato digestivo. Rayos X. Consulta, de 11 a 1

MANUEL FDEZ. CUARTERO
Cirujano militar diplomado del Hospital Militar

CARLOS DE LA FUENTE
Puericultor del Estado. Jefe hospitalización pediatra de la Seguridad Social

FRANCISCO DE JUAN
A. Respiratorio A. Circulatorio. Espirometría. Electrocardiografía

Madrid, 15.—Un nuevo intento de robo, llevado a cabo por delincuentes armados, se ha registrado en Madrid. Los autores —dos maleantes habituales y una mujer de vida airada— fueron detenidos por inspectores de la Brigada de Investigación Criminal, los cuales tuvieron que disparar y herir a uno de ellos para que se entregara.

Madrid, 15.—En cinco días se amplía el plazo para matricularse en la Universidad Nacional de Enseñanza a Distancia, el cual se cerrará el próximo día 20 de los corrientes, en lugar del 15, como se dijo en un primer momento.

Estenotipia JUVENTUS
Teléfono 421015

CLINICA GILA
Traumatología—Cirugía general, Vascular — Varices. Accidentes de trabajo — Accidentes de tráfico — Autónomos

CENTRO DE REHABILITACION «LA PIEDAD»
MARCELINO DE ANDRES CUADRADO
Afecciones de huesos, músculos y articulaciones.

FISIOTERAPIA. MECANOTERAPIA. Gimnasio. Masaje manual. ELECTROTERRAPIA: Corrientes Galvanofarádicas, Onda corta, Ultrasonidos. Microondas y Estimulaciones eléctricas musculares.

JESUS H. CANO
Médico oculista. Oftalmólogo del Estado y oftalmólogo del Seguro de Enfermedad por oposición. Forense y médico de casa de socorro

JUAN ANTONIO PERTEGUER
Aparato digestivo. Rayos X. Consulta, de 11 a 1

MANUEL FDEZ. CUARTERO
Cirujano militar diplomado del Hospital Militar

CARLOS DE LA FUENTE
Puericultor del Estado. Jefe hospitalización pediatra de la Seguridad Social

RAFAEL D. CALDEVILLA POTENTE
Expofesor ayudante de la Facultad de Medicina de Valladolid

FRANCISCO DE JUAN
A. Respiratorio A. Circulatorio. Espirometría. Electrocardiografía

B. BARAHONA
Médico oculista. Consulta diaria

JUAN DEL CANIZO
Médico. Medicina interna. Rayos X

Estenotipia JUVENTUS
Teléfono 421015

CLINICA GILA
Traumatología—Cirugía general, Vascular — Varices. Accidentes de trabajo — Accidentes de tráfico — Autónomos

CENTRO DE REHABILITACION «LA PIEDAD»
MARCELINO DE ANDRES CUADRADO
Afecciones de huesos, músculos y articulaciones.

FISIOTERAPIA. MECANOTERAPIA. Gimnasio. Masaje manual. ELECTROTERRAPIA: Corrientes Galvanofarádicas, Onda corta, Ultrasonidos. Microondas y Estimulaciones eléctricas musculares.

Madrid, 15.—Un nuevo intento de robo, llevado a cabo por delincuentes armados, se ha registrado en Madrid. Los autores —dos maleantes habituales y una mujer de vida airada— fueron detenidos por inspectores de la Brigada de Investigación Criminal, los cuales tuvieron que disparar y herir a uno de ellos para que se entregara.

Madrid, 15.—En cinco días se amplía el plazo para matricularse en la Universidad Nacional de Enseñanza a Distancia, el cual se cerrará el próximo día 20 de los corrientes, en lugar del 15, como se dijo en un primer momento.

Estenotipia JUVENTUS
Teléfono 421015

CLINICA GILA
Traumatología—Cirugía general, Vascular — Varices. Accidentes de trabajo — Accidentes de tráfico — Autónomos

CENTRO DE REHABILITACION «LA PIEDAD»
MARCELINO DE ANDRES CUADRADO
Afecciones de huesos, músculos y articulaciones.

FISIOTERAPIA. MECANOTERAPIA. Gimnasio. Masaje manual. ELECTROTERRAPIA: Corrientes Galvanofarádicas, Onda corta, Ultrasonidos. Microondas y Estimulaciones eléctricas musculares.

JESUS H. CANO
Médico oculista. Oftalmólogo del Estado y oftalmólogo del Seguro de Enfermedad por oposición. Forense y médico de casa de socorro

JUAN ANTONIO PERTEGUER
Aparato digestivo. Rayos X. Consulta, de 11 a 1

MANUEL FDEZ. CUARTERO
Cirujano militar diplomado del Hospital Militar

CARLOS DE LA FUENTE
Puericultor del Estado. Jefe hospitalización pediatra de la Seguridad Social

RAFAEL D. CALDEVILLA POTENTE
Expofesor ayudante de la Facultad de Medicina de Valladolid

FRANCISCO DE JUAN
A. Respiratorio A. Circulatorio. Espirometría. Electrocardiografía

B. BARAHONA
Médico oculista. Consulta diaria

JUAN DEL CANIZO
Médico. Medicina interna. Rayos X

Estenotipia JUVENTUS
Teléfono 421015

CLINICA GILA
Traumatología—Cirugía general, Vascular — Varices. Accidentes de trabajo — Accidentes de tráfico — Autónomos

CENTRO DE REHABILITACION «LA PIEDAD»
MARCELINO DE ANDRES CUADRADO
Afecciones de huesos, músculos y articulaciones.

FISIOTERAPIA. MECANOTERAPIA. Gimnasio. Masaje manual. ELECTROTERRAPIA: Corrientes Galvanofarádicas, Onda corta, Ultrasonidos. Microondas y Estimulaciones eléctricas musculares.

VENTA PISOS
LOCALES DE NEGOCIO
LOCALES PARA OFICINAS
PLAZAS de GARAJE
Financiación en 15 años
Escritura inmediata
Acogidos beneficios
CARRETAS, 1 - Teléf. 411946

muebles lazaro
¡¡NOVIOS!!
Visiten la casa de los dormitorios en
MUEBLES COOPERATIVA SAN FRUTOS
... y quedarán maravillados (frente clínica Dr. Gila)

¿Es Vd. una persona culta?
La extensión del vocabulario es el signo más elocuente de la cultura de una persona. Si conoce Vd. el significado de las seis palabras que se relacionan a continuación, Vd. es una persona ciertamente culta. Si conoce entre tres y cinco significados, su grado de cultura está bastante bien. Si conoce menos de tres, su cultura es un tanto deficiente. Le conviene leer mucho y consultar el diccionario con frecuencia.

AUMENTOS EN LAS TARIFAS ELECTRICAS ¿ES INMINENTE LA FIRMA DEL ACUERDO DE PAZ EN VIETNAM?

En el sistema integrado de facturación

EN MAYO DE 1973: 5 POR CIENTO
EN MAYO DE 1974: 4 POR CIENTO
EN MAYO DE 1975: 2 POR CIENTO

Madrid, 15.—Se definen las bases del sistema integrado de facturación de energía eléctrica, aplicable a las empresas que actualmente facturan la energía, según las tarifas topes unificadas, según decreto del Ministerio de Industria que hoy inserta el "Boletín Oficial del Estado".

A los efectos de la presente disposición, a las empresas que se incorporen al nuevo sistema se las denominará "acogidas" y a las no restantes "no acogidas".
Para las empresas acogidas, a partir de la fecha de implantación del sistema integrado de facturación de energía eléctrica regirán las condiciones que se señalan.

AUMENTOS

Para el cumplimiento de los fines

previstos en el citado decreto con la implantación del sistema integrado de facturación de energía eléctrica, se efectuarán los siguientes aumentos de las tarifas eléctricas:

En primero de mayo de 1973, cinco por ciento.

En primero de mayo de 1974, cuatro por ciento.

En primero de mayo de 1975, dos por ciento.—Cifra.

CON UN PROYECTO DE ACUERDO

Saigón, 15.—El diario «Tin Song»

La paz puede llegar antes de fin de mes; si no, la guerra continuará otros tres o cuatro años, afirma Van Thieu

Washington, 15.—El enviado del Presidente Nixon, general Alexander Haig salió anoche rumbo a Vietnam del Sur, con la misión de informar al presidente Thieu de la evolución en las conversaciones de paz en Vietnam. El emisario norteamericano visitará igualmente a los jefes de Gobierno de Camboya, Laos y Tailandia, para mantenerles igualmente informados del estado de las negociaciones para un alto el fuego. La partida de general Haig, que ya ha visitado al presidente Thieu en otras siete ocasiones, como emisario de Nixon, ha despertado rumores sobre la posibilidad de que ya existía un acuerdo entre Kissinger y Le Duc Tho. Según esta versión, Haig, se limitaría a informar a Thieu y a los aliados de los Estados Unidos en el sureste de Asia de la inminente firma del acuerdo.—Efe.

de carácter semioficial, informa hoy que el enviado estadounidense general Alexander Haig, se dirige a Vietnam del Sur con un proyecto de acuerdo de paz y cita círculos oficiales para decir que podrá existir una tregua para el nuevo año lunar (3 de febrero).

Según el periódico, «Vietnam del Norte parece haber aceptado la realidad de los dos Vietnam y reconoce el paralelo 17 como demarcación temporal, desde el punto de vista militar «neutral».

El informe no menciona concesión survietnamita alguna respecto a la tregua, aunque círculos diplomáticos informan recientemente en Saigón que el Gobierno de Thieu había abandonado su insistencia de que la retirada de soldados norvietnamitas sea inscrita en el acuerdo, mientras

continúa presionando para que se retiren.—Efe-Reuter.

OPINION DE VAN THIEU

Washington, 14.—Henry Kissinger desea que la Unión Soviética controle Indochina para crear así una «amenaza de distracción» a

China Comunista, cree el general Thieu, Presidente de Vietnam del Sur.

En una entrevista concedida a la periodista italiana Oriana Fallaci, publicada en el número que sale a venta hoy domingo, la revista norteamericana «The New Republic», el general Thieu afirma que «para nales de enero podría producirse un acuerdo de paz en Vietnam».

La Fallaci hizo su entrevista a Nguyen Van Thieu el pasado 30 diciembre.

Pero si, para últimos de enero se ha producido el acuerdo, Thieu, «las hostilidades podrían continuar en Vietnam otros tres o cuatro años».

Sobre la opinión de Kissinger sobre la importancia de Vietnam en el texto mundial, dijo Thieu: «Su concepto estratégico del mundo es muy inteligente: un sudeste asiático controlado por los rusos, o una Indochina controlada por los rusos, para controlar a China».

«Los rusos son menos peligrosos que los chinos, por lo que es necesario pedir a los rusos que controlen a los chinos y hacer de Indochina una amenaza al sur de China», continuó Thieu explicando la estrategia de Kissinger.—Efe.

PROGRESOS

París, 14.—«En estas entrevistas han registrado progresos», afirma comunicado de la delegación de R. P.» (Gobierno Revolucionario) (Continúa en la página 6)



La bella señorita María Teresa Guerra Ruiz, recientemente elegida en Montevideo reina de la Colectividad Española en Uruguay, a su llegada al aeropuerto de Barajas, donde recibió la bienvenida de representantes del Instituto Español de Emigración

FRANCO, AMERICO THOMAZ Y EL PRINCIPE, DE CACERIA

Ciudad Real, 15.—Los jefes de Estado de España y Portugal, Generalísimo Franco y Almirante Américo Thomaz, y el Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, asistieron a una cacería en la finca Encomienda de Mudela, del término municipal de Viso del Marqués, de esta provincia.

También asistieron varios ministros de ambos gobiernos y otras destacadas personalidades. Hoy, en la segunda y última jornada de la cacería, la temperatura fue más benigna que ayer: se dieron cuatro ojos en los parajes «Casa del Hato» y «Vega del Melocotón» y se cobraron 936 perdices que, con las de ayer sábado, hacen un total de mil seiscientos noventa y una.

Después de la jornada de hoy, los jefes de los Estados de España y Portugal y el Príncipe de España, abandonaron la finca «Encomienda de Mudela».—Cifra.

Se cayó de un árbol

Muere a los 112 años de edad Y deja a su esposa esperando su vigésimonoveno hijo

Guayaquil (Ecuador), 14.—El campesino José Lautaró Mora ha fallecido a la edad de 112 años, como consecuencia de una caída de un árbol de mangos mientras recogía fruta, según informa la prensa local. El anciano deja 28 hijos y una tercera esposa, llamada Rosa, que está esperando su vigésimonoveno hijo, añade la información.—Efe-Reuter.

Afirma un diario de Nueva York:

ESPAÑA HA LOGRADO CAMBIOS INCREIBLES EN LA ESTRUCTURA DE SUS EXPORTACIONES

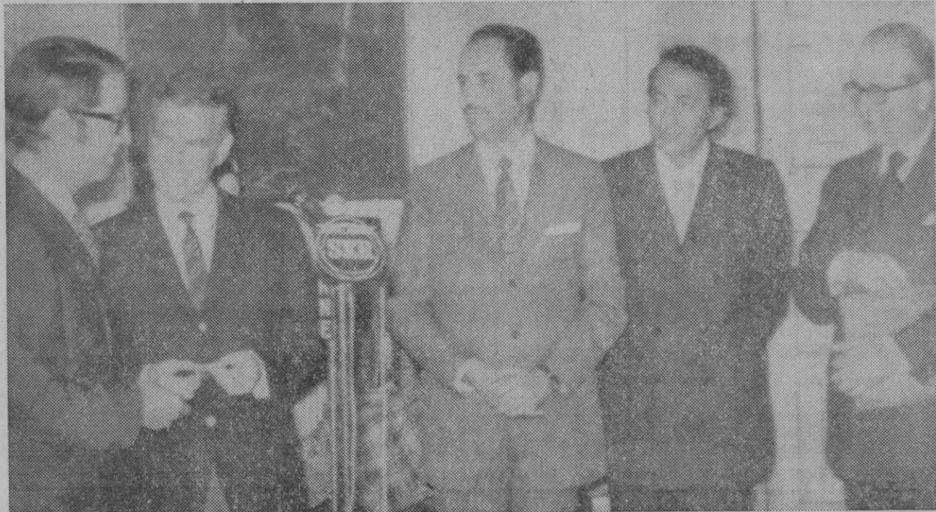
Nueva York, 14.—España ha logrado cambios increíbles en la estructura de sus exportaciones, dice hoy el diario «The New York Times» en un artículo titulado «España descubre el mundo de las exportaciones». El periódico analiza el avance surgido en las exportaciones españolas durante los últimos años subrayando el drástico cambio.

«Zapatos y calcetines en Nueva York, automóviles en Gran Bretaña, abrigos en París, ingeniería en Colombia y barcos en todo el mundo demuestran esta diversificación de las exportaciones españolas», dice el «New York Times».

Añade que de la producción española de 600.000 automóviles, cien mil fueron exportados a otros países europeos.

Añade que cuando Ford proceda a la inversión de 235 millones de dólares en una nueva planta de automóviles en España, se exportarán las dos terceras partes de su producción.

Dice, sin embargo, que muchos industriales españoles y la Banca general se muestran tímidos a la hora de aventurarse a producir para la exportación prefiriendo el campo seguro de los consumidores nacionales sin aventurarse a mejorar su productividad y competencia.—Efe.



Un momento del acto celebrado en el Ministerio de Asuntos Exteriores, durante el cual el subsecretario de dicho departamento recibió de don Joaquín Garrigues y don Eugenio Fontán, presidente y director respectivamente, de la Cadena S. E. R., un cheque por valor de 23.272.589,15 pesetas, importe de la colecta realizada por «Los Formidables» a favor de los damnificados de Managua. De izquierda a derecha, en la fotografía, don Joaquín Garrigues, señor Fernández Valderrama, don Eugenio Fontán, el popular locutor Alberto Oliveras y el subdirector general de Iberoamérica, don Carlos Robles Piquer.

SEGUN MOMBIEDRO

ESTE AÑO YA NO HABRA CONTINGENTACION DEL TRIGO

Como se recordará, durante el año pasado, el Ministerio de Agricultura decidió subir el trigo, pero en cambio impuso la contingentación. El Servicio Nacional de Productos Agrarios sólo pagaría al nuevo precio un número determinado de quintales, que deberían calcularse teniendo en cuenta las cantidades entregadas al Servicio en años anteriores.

Esta ha sido, sin duda, la decisión más «contestada» por los agricultores. No hubo Cámara, ni Hermandad, ni Asociación Agraria de disgusto, la irritación, etc., de los cualquier tipo que se quedara con

las ganas de enviar un telegrama de protesta. No pasó reunión en la que no se expresara en primer lugar el afectados... Había también protestas

pitorescas: algunos se quejaban de que se tomara como referencia lo entregado en años anteriores, ya que ellos —contra la ley— no habían hecho tales entregas.

—Durante 1973, ¿van a aparecer otra vez los contingentes?

—Decididamente, no. Como habíamos mantenido nosotros, los contingentes resultaron absolutamente innecesarios, y así lo ha comprendido el propio Ministerio. Estamos seguros que 1972 ha sido el último año de los contingentes. En Francia también contingentaron, para volver después a descontingentar.—(José García Abad entrevista al señor Mombiedro, en «Informaciones»).

MISTERIOSA ENFERMEDAD EN EL GANADO PORCINO, DENUNCIADA POR LA F. A. O.

Síntomas parecidos a la fiebre aftosa, aunque menos contagiosa

Roma, 14.—En una reunión extraordinaria de la Comisión Europea para el Control de la Fiebre Aftosa, celebrada recientemente en la sede romana de la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (F. A. O.), han sido recomendadas energéticas medidas para el control de una misteriosa enfermedad del ganado, muy parecida a la fiebre aftosa.

La enfermedad—que la Comisión convino en llamar «enfermedad vesicular porcina»—hizo su aparición recientemente en el Reino Unido, Austria, Italia y Polonia. En Francia, cerca de Burdeos, se ha registrado también un brote, que actualmente está siendo estudiado para establecer si se trata de la misma enfermedad.

La enfermedad vesicular porcina se diferencia de la fiebre aftosa por ser menos contagiosa y estar limitada a los cerdos, mientras que la aftosa se transmite a otros muchos animales domésticos, incluidas vacas y ovejas.—Efe.

IMPRESION PERFECTA

observará Vd. en todos los trabajos hechos en

EL ADELANTADO